



el Εγχειρίδιο χρήστη

DVF60X00



Πλυντήριο πιάτων

**Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον ψηφιακό οδηγό χρήσης.**



## Πίνακας περιεχομένων

<b>1 Ασφάλεια.....</b>	<b>4</b>	<b>8 Εξοπλισμός .....</b>	<b>23</b>
1.1 Γενικές υποδείξεις .....	4	8.1 Επάνω καλάθι σκευών .....	23
1.2 Χρήση σύμφωνα με τον σκο- πό προορισμού .....	4	8.2 Εταζέρα .....	24
1.3 Περιορισμός ομάδας χρη- στών.....	4	8.3 Στήριγμα συγκράτησης μι- κρών αντικειμένων .....	24
1.4 Ασφαλής εγκατάσταση .....	5	8.4 Κάτω καλάθι σκευών .....	24
1.5 Ασφαλής χρήση .....	7	8.5 Πτυσσόμενες ακίδες.....	25
1.6 Χαλασμένη συσκευή .....	9	8.6 Καλάθι μαχαιροπίρουνων .....	25
1.7 Κινδυνοί για παιδιά .....	9		
<b>2 Αποφυγή υλικών ζημιών .....</b>	<b>11</b>	<b>9 Πριν την πρώτη χρήση .....</b>	<b>25</b>
2.1 Ασφαλής εγκατάσταση .....	11	9.1 Εκτέλεση της πρώτης θέσης σε λειτουργία .....	25
2.2 Ασφαλής χρήση .....	12		
<b>3 Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία .....</b>	<b>12</b>	<b>10 Εγκατάσταση αποσκλήρυν- σης .....</b>	<b>26</b>
3.1 Απόσυρση συσκευασίας .....	12	10.1 Επισκόπηση των ρυθμίσεων σκληρότητας νερού .....	26
3.2 Εξοικονόμηση ενέργειας .....	12	10.2 Ρύθμιση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης .....	27
<b>4 Τοποθέτηση και σύνδεση .....</b>	<b>12</b>	10.3 Ειδικό αλάτι .....	27
4.1 Υλικά παράδοσης .....	13	10.4 Απενεργοποίηση εγκα- τάστασης αποσκλήρυνσης.....	28
4.2 Τοποθέτηση και σύνδεση της συσκευής .....	13	10.5 Αναγέννηση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης .....	28
4.3 Σύνδεση αποχέτευσης .....	13		
4.4 Σύνδεση πόσιμου νερού .....	14		
4.5 Ηλεκτρική σύνδεση.....	14		
<b>5 Γνωριμία.....</b>	<b>15</b>	<b>11 Εγκατάσταση λαμπρυντι- κού .....</b>	<b>29</b>
5.1 Συσκευή.....	15	11.1 Λαμπρυντικό .....	29
5.2 Στοιχεία χειρισμού .....	17	11.2 Ρύθμιση ποσότητας παρο- χής λαμπρυντικού .....	30
<b>6 Προγράμματα .....</b>	<b>20</b>	11.3 Απενεργοποίηση εγκα- τάστασης λαμπρυντικού .....	30
6.1 Υποδείξεις για ινστιτούτα δο- κιμών.....	21	<b>12 Απορρυπαντικά .....</b>	<b>30</b>
6.2 αγαπημένο ☺.....	21	12.1 Κατάλληλα απορρυπαντικά....	30
<b>7 Πρόσθετες λειτουργίες.....</b>	<b>22</b>	12.2 Ακατάλληλα απορρυπαντικά..	32

12.3 Υποδειξείς για τα απορρυ- παντικά .....	32	17.5 Σύστημα φίλτρων .....	45
12.4 Συμπλήρωση απορρυπαντι- κού.....	33	17.6 Καθαρισμός των εκτοξευτή- ρων νερού.....	47
<b>13 Σκεύη .....</b>	<b>33</b>	<b>18 Αποκατάσταση βλαβών.....</b>	<b>48</b>
13.1 Ζημιές σε ποτήρια και σκεύη.....	34	18.1 Καθαρισμός της αντλίας απόνερων.....	54
13.2 Τοποθέτηση των σκευών .....	34		
13.3 Αφαίρεση των σκευών .....	35		
<b>14 Βασικός χειρισμός.....</b>	<b>35</b>	<b>19 Μεταφορά, αποθήκευση και απόσυρση .....</b>	<b>54</b>
14.1 Ενεργοποίηση της συσκευ- ής.....	35	19.1 Αποσυναρμολόγηση της συ- σκευής .....	54
14.2 Ρύθμιση προγράμματος.....	36	19.2 Προστασία της συσκευής από τον παγετό.....	55
14.3 Ρύθμιση πρόσθετης λει- τουργίας .....	36	19.3 Μεταφορά της συσκευής .....	55
14.4 Ρύθμιση προεπιλογής χρόνου <sup>1</sup> .....	36	19.4 Απόσυρση παλιάς συσκευ- ής.....	55
14.5 Εκκίνηση του προγράμμα- τος .....	36		
14.6 Διακοπή προγράμματος.....	37		
14.7 Διακοπή προγράμματος.....	37		
14.8 Απενεργοποίηση της συ- σκευής .....	37		
<b>15 Βασικές ρυθμίσεις.....</b>	<b>38</b>	<b>20 Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών .....</b>	<b>56</b>
15.1 Επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων.....	38	20.1 Αριθμός προϊόντος (E-Nr.), αριθμός κατασκευής (FD) και αριθμός απαριθμησης (Z-Nr.) .....	56
		20.2 Εγγύηση AQUA-STOP.....	56
<b>16 Home Connect .....</b>	<b>41</b>	<b>21 Τεχνικά στοιχεία.....</b>	<b>58</b>
16.1 Home Connect Γρήγορη εκκίνηση.....	42	21.1 Πληροφορίες για ελεύθερο λογισμικό και λογισμικό ανοιχτού κώδικα .....	58
16.2 απομακρυσμένη έναρξη Έ.....	42		
16.3 Προστασία των προσωπικών δεδομένων .....	42		
<b>17 Καθαρισμός και φροντίδα.....</b>	<b>43</b>	<b>22 Δήλωση πιστότητας .....</b>	<b>59</b>
17.1 Καθαρισμός του κάδου πλύσης .....	43		
17.2 Υλικά καθαρισμού .....	43		
17.3 Συμβουλές για τη φροντίδα της συσκευής .....	44		
17.4 καθαρισμός πλυντηρίου  .....	44		

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής



## 1 Ασφάλεια

Προοεξτε τις ακόλουθες υποδείξεις ασφαλείας.

### 1.1 Γενικές υποδείξεις

- Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες.
- Φυλάξτε τις οδηγίες καθώς και τις πληροφορίες προϊόντος για μετέπειτα χρήση ή για τον επόμενο κάτοχο της συσκευής.
- Μη συνδέετε τη συσκευή σε περίπτωση ζημιάς κατά τη μεταφορά.

### 1.2 Χρήση σύμφωνα με τον σκοπό προορισμού

Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο:

- για την πλύση οικιακών σκευών.
- στα ιδιωτικά νοικοκυριά και σε κλειστούς χώρους του οικιακού περιβάλλοντος.
- μέχρι ένα ύψος από 4.000 m πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας.

### 1.3 Περιορισμός ομάδας χρηστών

Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά από 8 ετών και άνω και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή νοητικές ικανότητες καθώς και έλλειψη εμπειρίας και/ή γνώσης, αν επιβλέπονται ή έχουν κατατοπιστεί σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που απορρέουν από αυτή.

Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή.

Ο καθαρισμός και η συντήρηση από το χρήστη δεν επιτρέπεται να εκτελείται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Κρατάτε τα παιδιά που είναι κάτω των 8 ετών μακριά από τη συσκευή και το καλώδιο σύνδεσης.

## 1.4 Ασφαλής εγκατάσταση

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Οι μη ενδεδειγμένες εγκαταστάσεις μπορεί να οδηγήσουν σε τραυματισμούς.

- ▶ Κατά την τοποθέτηση και σύνδεση της συσκευής ακολουθήστε τις υποδείξεις στις οδηγίες χρήσης και τις οδηγίες τοποθέτησης.

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Οι μη ενδεδειγμένες εγκαταστάσεις είναι επικίνδυνες.

- ▶ Συνδέστε και χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σύμφωνα με τα στοιχεία που αναφέρονται στην πινακίδα τύπου.
- ▶ Χρησιμοποιείτε πάντοτε το συμπαραδίδομενο καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο της νέας συσκευής.
- ▶ Συνδέστε τη συσκευή σε ένα δίκτυο ρεύματος με εναλλασσόμενο ρεύμα μόνο μέσω μιας γειωμένης πρίζας, εγκατεστημένης σύμφωνα με τους κανονισμούς.
- ▶ Το σύστημα αγωγών προστασίας (γείωση) της ηλεκτρικής εγκατάστασης του σπιτιού πρέπει να είναι εγκατεστημένο σύμφωνα με τους κανονισμούς.
- ▶ Μην τροφοδοτείτε τη συσκευή ποτέ μέσω μιας εξωτερικής διάταξης μεταγωγής, π.χ. χρονοδιακόπτης ή τηλεχειρισμός.
- ▶ Όταν η συσκευή είναι εγκατεστημένη, πρέπει το φίς του καλωδίου σύνδεσης να είναι ελεύθερα προσιτό ή σε περίπτωση που η ελεύθερη πρόσβαση δεν είναι δυνατή, στη μόνιμη ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να είναι τοποθετημένη μια διάταξη διακοπής σύμφωνα με τους κανονισμούς εγκατάστασης.
- ▶ Κατά την τοποθέτηση της συσκευής προσέξτε, να μη μαγκωθεί ή να μην τσακιστεί το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.

Η κοπή του εύκαμπτου σωλήνα παροχής ή η βύθιση της βαλβίδας Aquastop στο νερό είναι επικίνδυνη.

- ▶ Μη βυθίζετε ποτέ το πλαστικό περιβλήμα στο νερό. Το πλαστικό περιβλήμα στον τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής περιλαμβάνει μια ηλεκτρική βαλβίδα.
- ▶ Μην κόβετε ποτέ τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής. Στον εύκαμπτο σωλήνα παροχής βρίσκονται ηλεκτρικοί αγωγοί σύνδεσης.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!**

Η χρήση ενός επεκταμένου καλωδίου σύνδεσης στο δίκτυο ρεύματος και μη εγκεκριμένων προσαρμογέων, είναι επικίνδυνη.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα καλώδιο επέκτασης (μπαλαντέζα) ή πολύπριζο.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο προσαρμογείς και καλώδια σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος, που έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή.
- ▶ Εάν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος είναι πολύ κοντό και δεν είναι διαθέσιμο κανένα μακρύτερο καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος, επικοινωνήστε με έναν αδειούχο ηλεκτρολόγο για να προσαρμόσει την εγκατάσταση του σπιτιού.

Η επαφή μεταξύ της συσκευής και των αγωγών εγκατάστασης μπορεί να οδηγήσει σε ελαττώματα στους αγωγούς εγκατάστασης, π.χ. αγωγοί αερίου και ηλεκτρικοί αγωγοί. Το αέριο από έναν διαβρωμένο αγωγό αερίου μπορεί να αναφλεγεί. Ένας κατεστραμμένος ηλεκτρικός αγωγός μπορεί να προκαλέσει βραχυκύκλωμα.

- ▶ Βεβαιωθείτε, ότι υπάρχει το λιγότερο 5 cm απόσταση μεταξύ της συσκευής και των αγωγών εγκατάστασης.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!**

Οι μεντεσέδες κινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας της συσκευής και μπορεί να οδηγήσουν σε τραυματισμούς.

- ▶ Όταν οι τοποθετούμενες κάτω από τον πάγκο συσκευές ή οι ενσωματούμενες συσκευές δε βρίσκονται σε μια εσοχή και έτσι ένα πλευρικό τοίχωμα είναι προσιτό, πρέπει η περιοχή των μεντεσέδων να επενδυθεί πλάγια. Τα καλύμματα είναι διαθέσιμα στα ειδικά καταστήματα ή στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας.

## ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ανατροπής!

Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει στην ανατροπή της συσκευής.

- Τοποθετείτε τις τοποθετούμενες κάτω από τον πάγκο συσκευές ή τις ενσωματούμενες συσκευές μόνο κάτω από μια συνεχή επιφάνεια εργασίας, η οποία είναι σταθερά συνδεδεμένη με τα γειτονικά ντουλάπια.

## 1.5 Ασφαλής χρήση

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος σοβαρής βλάβης για την υγεία!

Η αγνόηση των υποδείξεων ασφαλείας και των οδηγιών χρήσης πάνω στις συσκευασίες των προϊόντων απορρυπαντικών και προϊόντων λαμπρυντικών μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρές βλάβες στην υγεία.

- Προσέξτε τις υποδείξεις ασφαλείας και τις οδηγίες χρήσης πάνω στις συσκευασίες των προϊόντων απορρυπαντικών και των προϊόντων λαμπρυντικών.

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος έκρηξης!

Οι διαλύτες στον χώρο πλύσης της συσκευής μπορεί να οδηγήσουν σε εκρήξεις.

- Μη βάζετε ποτέ διαλύτες στον χώρο πλύσης της συσκευής. Τα ισχυρά καυστικά-αλκαλικά ή ισχυρά όξινα απορρυπαντικά σε συνδυασμό με σκεύη αλουμινίου στον χώρο πλύσης της συσκευής μπορούν να οδηγήσουν σε εκρήξεις.

- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ ισχυρά καυστικά-αλκαλικά ή ισχυρά όξινα υλικά καθαρισμού, ιδιαίτερα επαγγελματικής ή βιομηχανικής χρήσης, σε συνδυασμό με αλουμινένια μέρη (π.χ. φίλτρα λίπους απορροφητήρων ή σκεύη αλουμινίου), π.χ. για τη φροντίδα της συσκευής.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!**

Η ανοιχτή πόρτα της συσκευής μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς.

- ▶ Ανοίγετε την πόρτα της συσκευής μόνο για την τοποθέτηση και την αφαίρεση των σκευών, για την αποφυγή ατυχημάτων, π.χ. από σκόνταμμα.
- ▶ Μην κάθεστε ή μη στέκεστε πάνω στην ανοιχτή πόρτα της συσκευής.

Τα μαχαίρια και τα σκεύη με κοφτερές αιχμές μπορούν να προκαλέσουν τραυματισμούς.

- ▶ Τοποθετείτε τα μαχαίρια και τα σκεύη με κοφτερές αιχμές με την αιχμηρή πλευρά προς τα κάτω μέσα στο καλάθι μαχαιροπίρουνων, στη θέση εναπόθεσης μαχαιριών ή στο συρτάρι μαχαιροπίρουνων.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ζεματίσματος!**

Με το άνοιγμα της πόρτα της συσκευής κατά τη διάρκεια της πορείας του προγράμματος μπορεί να πεταχτεί καυτό νερό έξω από τη συσκευή.

- ▶ Κατά την πορεία του προγράμματος ανοίγετε την πόρτα της συσκευής προσεκτικά.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!**

Μια εισχώρηση υγρασίας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.

- ▶ Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε κλειστούς χώρους.
- ▶ Μην εκθέτετε τη συσκευή ποτέ σε μεγάλη ζέστη και υγρασία.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε συσκευές εκτόξευσης ατμού ή συσκευές καθαρισμού υψηλής πίεσης, για να καθαρίσετε τη συσκευή.

Μια χαλασμένη μόνωση του καλωδίου σύνδεσης είναι επικίνδυνη.

- ▶ Μη φέρνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης σε επαφή με καυτά μέρη συσκευών ή πηγές θερμότητας.
- ▶ Μην αφήνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο να έρθει σε επαφή με αιχμηρές μύτες ή κοφτερές ακμές.
- ▶ Μην τσακίζετε, μη συνθλίβετε ή μη μετατρέπετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο.

## 1.6 Χαλασμένη συσκευή

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Μια συσκευή ή ένα καλώδιο σύνδεσης που έχουν υποστεί ζημιά είναι επικίνδυνα.

- ▶ Μη λειτουργείτε ποτέ μια συσκευή που έχει υποστεί ζημιά.
  - ▶ Μη λειτουργείτε ποτέ μια συσκευή με ραγισμένη ή σπασμένη επιφάνεια.
  - ▶ Μην τραβάτε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης, για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος. Τραβάτε πάντοτε το φίς του καλωδίου σύνδεσης.
  - ▶ Όταν η συσκευή ή το καλώδιο σύνδεσης έχει ζημιά, τραβήξτε αμέσως το φίς του καλωδίου σύνδεσης ή κατεβάστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών και κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
  - ▶ Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. → Σελίδα 56
- Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.
- ▶ Μόνο εκπαιδευμένο γι' αυτό, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
  - ▶ Μόνο γνήσια ανταλλακτικά επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή της συσκευής.
  - ▶ Όταν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος ή το καλώδιο σύνδεσης συσκευής αυτής της συσκευής υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από ένα ειδικό καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος ή από ένα ειδικό καλώδιο σύνδεσης συσκευής, το οποίο διατίθεται από τον κατασκευαστή ή την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών του.

## 1.7 Κίνδυνοι για παιδιά

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ασφυξίας!

Τα παιδιά μπορεί να περάσουν τα υλικά της συσκευασίας πάνω από το κεφάλι ή να τυλιχτούν σ' αυτά και να πάθουν ασφυξία.

- ▶ Κρατάτε τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά.
  - ▶ Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας.
- Τα παιδιά μπορεί να εισπνεύσουν ή να καταπιούν μικρά κομμάτια και έτσι να πάθουν ασφυξία.
- ▶ Κρατάτε τα μικρά κομμάτια μακριά από τα παιδιά.

## **ει Ασφάλεια**

- Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με μικρά κομμάτια.  
Τα παιδιά μπορούν να εγκλωβιστούν μέσα στη συσκευή και να πάθουν ασφυξία.
- Χρησιμοποιείτε, αν υπάρχει, την ασφάλεια παιδιών.
- Μην αφήνετε ποτέ τα παιδιά να παίζουν ή να χειρίζονται τη συσκευή.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος βλάβης για την υγεία!**

Τα παιδιά μπορούν να κλειδωθούν στη συσκευή και να τεθεί σε κίνδυνο η ζωή τους.

- Στις παλιές και άχροντες συσκευές τραβήξτε το φίς του καλωδίου σύνδεσης, μετά κόψτε το καλώδιο σύνδεσης και καταστρέψτε την κλειδαριά της πόρτας της συσκευής, έτσι ώστε η πόρτα της συσκευής να μην κλείνει πλέον.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος σύνθλιψης!**

Στις ψηλά τοποθετημένες συσκευές τα παιδιά μπορούν να συνθλιβούν ανάμεσα στην πόρτα της συσκευής και στις από κάτω ευρισκόμενες πόρτες των ντουλαπιών.

- Κατά το άνοιγμα και κλείσιμο της πόρτας της συσκευής, προσέξτε τα παιδιά.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος χημικών εγκαυμάτων!**

Το λαμπρυντικό και το απορρυπαντικό μπορεί να προκαλέσουν εγκαύματα στο στόμα, στο λαιμό και στα μάτια.

- Κρατάτε τα παιδιά μακριά από τα προϊόντα λαμπρυντικών και τα προϊόντα απορρυπαντικών.
- Κρατάτε τα παιδιά μακριά από την ανοιχτή συσκευή. Το νερό στον χώρο πλύσης δεν είναι πόσιμο νερό. Μπορεί να βρίσκονται ακόμη υπολείμματα απορρυπαντικού και λαμπρυντικού.

## **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!**

Τα παιδιά μπορούν με τα μικρά τους δάκτυλα να μαγκωθούν στις σχισμές της λεκάνης συλλογής των δισκίων και να τραυματιστούν.

- Κρατάτε τα παιδιά μακριά από την ανοιχτή συσκευή.

## 2 Αποφυγή υλικών ζημιών

### 2.1 Ασφαλής εγκατάσταση

#### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Οι μη ενδεδειγμένες εγκαταστάσεις της συσκευής μπορεί να οδηγήσουν σε ζημιές.

- ▶ Εάν το πλυντήριο πιάτων τοποθετηθεί κάτω ή επάνω από άλλες οικιακές συσκευές, τηρήστε τις οδηγίες για την τοποθέτηση σε συνδυασμό με το πλυντήριο πιάτων στις οδηγίες συναρμολόγησης των εκάστοτε οικιακών συσκευών.
- ▶ Εάν δεν υπάρχουν πληροφορίες ή οι οδηγίες συναρμολόγησης δεν περιέχουν αντίστοιχες υποδείξεις, τότε πρέπει να απευθυνθείτε στον κατασκευαστή αυτών των οικιακών συσκευών, για να εξασφαλίσετε, ότι το πλυντήριο πιάτων μπορεί να τοποθετηθεί επάνω ή κάτω από άλλες οικιακές συσκευές.
- ▶ Σε περίπτωση που δεν είναι διαθέσιμες πληροφορίες από τον κατασκευαστή, δεν επιτρέπεται να τοποθετηθεί το πλυντήριο πιάτων επάνω ή κάτω από αυτές τις οικιακές συσκευές.
- ▶ Για την εξασφάλιση της ασφαλούς λειτουργίας όλων των οικιακών συσκευών, προσέχετε επίσης τις οδηγίες συναρμολόγησης του πλυντηρίου πιάτων.
- ▶ Μην τοποθετήσετε το πλυντήριο πιάτων κάτω από μια βάση εστιών.
- ▶ Μην εγκαταστήσετε το πλυντήριο πιάτων κοντά σε πηγές θερμότητας, π.χ. θερμαντικά σώματα, θερμούσσασωρευτές, σόμπες ή άλλες συσκευές που παράγουν θερμότητα.

Η επαφή μεταξύ της συσκευής και των σωλήνων νερού μπορεί να οδηγήσει σε διάβρωση του σωλήνα νερού και στον σωλήνα νερού μπορεί να εμφανιστεί διαρροή.

- ▶ Βεβαιωθείτε, ότι υπάρχει το λιγότερο 5 cm απόσταση μεταξύ της συσκευής και του σωλήνα νερού. Οι συμπαραδιδόμενοι σωλήνες για τη σύνδεση πόσιμου νερού και τη σύνδεση λυμάτων δεν επηρεάζονται.
- Οι αλλαγμένοι ή χαλασμένοι εύκαμπτοι σωλήνες νερού μπορεί να προκαλέσουν υλικές ζημιές και ζημιές στη συσκευή.
- ▶ Μην τσακίζετε, μη συνθλίβετε, μη μετατρέπετε ή μην κόβετε ποτέ τους εύκαμπτους σωλήνες νερού.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο τους συνημμένους εύκαμπτους σωλήνες νερού ή τους γνήσιους εφεδρικούς σωλήνες.
- ▶ Μη χρησιμοποιήσετε ποτέ ξανά τους ήδη χρησιμοποιημένους εύκαμπτους σωλήνες νερού.

Μια πολύ χαμηλή ή πολύ υψηλή πίεση νερού μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία της συσκευής.

- ▶ Βεβαιωθείτε, ότι η πίεση του νερού στην εγκατάσταση παροχής νερού ανέρχεται το ελάχιστο στα 50 kPa (0,5 bar) και το μέγιστο στα 1.000 kPa (10 bar).
- ▶ Όταν η πίεση του νερού ξεπερνά την αναφερόμενη μέγιστη τιμή, πρέπει να εγκατασταθεί μια βαλβίδα μείωσης της πίεσης μεταξύ της σύνδεσης του πόσιμου νερού και του σετ εύκαμπτου σωλήνα της συσκευής.

## 2.2 Ασφαλής χρήση

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Ο απέμός που διαφεύγει, μπορεί να προξενήσει ζημιά στα εντοιχισμένα έπιπλα.

- Μετά το τέλος του προγράμματος αφήστε λίγο τη συσκευή να κρυώσει πριν από το άνοιγμα της πόρτας της συσκευής.

Το ειδικό αλάτι για πλυντήρια πιάτων μπορεί να προξενήσει ζημιά στον κάδο πλύσης λόγω διάβρωσης.

- Για να ξεπλυθεί το χυμένο ειδικό αλάτι από τον κάδο πλύσης, προσθέστε το ειδικό αλάτι λίγο πριν την έναρξη του προγράμματος στο δοχείο αποθέματος του ειδικού αλατιού.

Το απορρυπαντικό μπορεί να προξενήσει ζημιά στο σύστημα αποσκλήρυνσης.

- Στο δοχείο αποθέματος και στην εγκατάσταση αποσκλήρυνσης προσθέτετε μόνο ειδικό αλάτι για πλυντήριο πιάτων.

Τα ακατάλληλα υλικά καθαρισμού μπορούν να προξενήσουν ζημιά στη συσκευή.

- Μη χρησιμοποιείτε ατμοκαθαριστή.
- Για να μη γρατσουνίσετε την επιφάνεια της συσκευής, μη χρησιμοποιείτε κανένα σφουγγάρι με τραχιά επιφάνεια καθώς και κανένα τραχύ απορρυπαντικό.
- Για να αποφύγετε τη διάβρωση, μη χρησιμοποιείτε σφουγγαρόπανα στα πλυντήρια πιάτων με πρόσωψη ανοξείδωτου χάλυβα ή ξεπλένετε τα σφουγγαρόπανα αρκετές φορές πριν τα χρησιμοποιήσετε για πρώτη φορά.

## 3 Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία

### 3.1 Απόσυρση συσκευασίας

Τα υλικά συσκευασίας είναι φιλικά προς το περιβάλλον και επαναχρησιμοποιούμενα.

- Αποσύρετε τα επιμέρους εξαρτήματα ξεχωριστά, ανάλογα με το είδος.

### 3.2 Εξοικονόμηση ενέργειας

Αν ακολουθήσετε αυτές τις υποδείξεις, η συσκευή σας θα καταναλώνει λιγότερο ρεύμα και νερό.

Χρησιμοποιήστε το πρόγραμμα Eco 50°.

- Το πρόγραμμα Eco 50° εξοικονομεί ενέργεια και είναι φιλικό προς το περιβάλλον.  
→ "Προγράμματα", Σελίδα 20

Όταν έχετε μόνο λίγα σκεύη για πλύση, χρησιμοποιήστε την πρόσθετη λειτουργία για μισό φορτίο.<sup>1</sup>

- Το πρόγραμμα προσαρμόζεται στο μικρό φορτίο και οι τιμές κατανάλωσης μειώνονται.  
→ "Πρόσθετες λειτουργίες", Σελίδα 22

## 4 Τοποθέτηση και σύνδεση

Συνδέστε τη συσκευή, για μια λειτουργία σύμφωνα με τους κανονισμούς, σωστά με το ρεύμα και με το

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

νερό. Προσέξτε τα απαιτούμενα κριτήρια και τις οδηγίες συναρμολόγησης.

## 4.1 Υλικά παράδοσης

Μετά το ξεπακετάρισμα ελέγχετε όλα τα μέρη για ενδεχόμενες ζημιές μεταφοράς καθώς και για την πληρότητα της παράδοσης.

Απευθυνθείτε σε περίπτωση διαμαρτυρίας στον έμπορο, που αγοράσατε τη συσκευή ή στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας.

**Σημείωση:** Η συσκευή ελέγχθηκε στο εργοστάσιο για την άψογη λειτουργία της. Για αυτό μπορεί να παραμείνουν λεκέδες νερού επάνω στη συσκευή. Οι λεκέδες νερού θα εξαφανιστούν μετά την πρώτη πλύση.

Η παράδοση αποτελείται από τα εξής:

- Γλυντήριο πιάτων
- Οδηγίες χρήσης
- Οδηγίες συναρμολόγησης
- Περαιτέρω έγγραφα πληροφόρησης
- Υλικά συναρμολόγησης
- Προστασία από ατμούς
- Ηλεκτρικό καλώδιο
- Σύντομες οδηγίες

## 4.2 Τοποθέτηση και σύνδεση της συσκευής

Μπορείτε να εγκαταστήσετε την τοποθετούμενη κάτω από τον πάγκο συσκευή ή την ενσωματούμενη συσκευή σας στη μικρή κουζίνα ανάμεσα σε ξύλινους τοίχους και τοίχους από συνθετικό υλικό. Όταν τοποθετήσετε τη συσκευή σας εκ των υστέρων ως ανεξάρτητη (μη εντοιχισμένη) συσκευή, πρέπει να ασφαλίσετε τη συσκευή σας από τυχόν ανατροπή, π.χ. με βίδωμα στον τοίχο ή με την τοποθέτηση κάτω από μία συνεχή επι-

φάνεια εργασίας, η οποία είναι σταθερά συνδεδεμένη με τα γειτονικά ντουλάπια.

1. Προσέξτε τις υποδείξεις ασφαλείας. → Σελίδα 4
  2. Προσέξτε τις υποδείξεις για την ηλεκτρική σύνδεση.
  3. Ελέγχετε τα υλικά παράδοσης και την κατάσταση της συσκευής.
  4. Τις απαραίτητες διαστάσεις θα τις βρείτε στις οδηγίες συναρμολόγησης.
  5. Τοποθετήστε τη συσκευή με τη βοήθεια των ρυθμιζόμενων ποδιών οριζόντια.
- Προσέξτε την ασφαλή στήριξη.
6. Εγκαταστήστε τη σύνδεση αποχέτευσης. → Σελίδα 13
  7. Εγκαταστήστε τη σύνδεση πόσιμου νερού. → Σελίδα 14
  8. Συνδέστε τη συσκευή στο ρεύμα.

## 4.3 Σύνδεση αποχέτευσης

Συνδέστε τη συσκευή σας σε μια σύνδεση αποχέτευσης, για να μπορεί να αποχετευτεί το λερωμένο με τη διαδικασία πλύσης νερό.

### Εγκατάσταση της σύνδεσης αποχέτευσης

1. Τα απαραίτητα βήματα θα τα βρείτε στις συμπαραδιδόμενες οδηγίες τοποθέτησης.
2. Συνδέστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης με τη βοήθεια των συνημμένων εξαρτημάτων στο στόμιο αποχέτευσης του σιφονιού.
3. Προσέξτε, να μην είναι ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης τσακισμένος, συνθλιμένος ή στριμμένος.
4. Προσέξτε, να μην εμποδίζει στην αποχέτευση κανένα καπάκι την αποχέτευση του νερού.

**ει** Τοποθέτηση και σύνδεση

## 4.4 Σύνδεση πόσιμου νερού

Συνδέστε τη συσκευή σας σε μια σύνδεση πόσιμου νερού.

### Εγκατάσταση της σύνδεσης πόσιμου νερού

#### Σημείωση

- Όταν αντικατασ्थέτε τη συσκευή, πρέπει να χρησιμοποιήσετε έναν νέο εύκαμπτο οωλήνα του νερού.
1. Τα απαραίτητα βήματα θα τα βρείτε στις συμπαραδίδόμενες οδηγίες τοποθέτησης.
  2. Συνδέστε τη συσκευή με τη βοήθεια των συνημμένων εξαρτημάτων στη σύνδεση του πόσιμου νερού.  
Προσέξτε τα Τεχνικά στοιχεία.
  3. Προσέξτε, να μην είναι η σύνδεση πόσιμου νερού τσακισμένη, συνθλιμένη ή στριμμένη.

## 4.5 Ηλεκτρική σύνδεση

### Ηλεκτρική σύνδεση της συσκευής

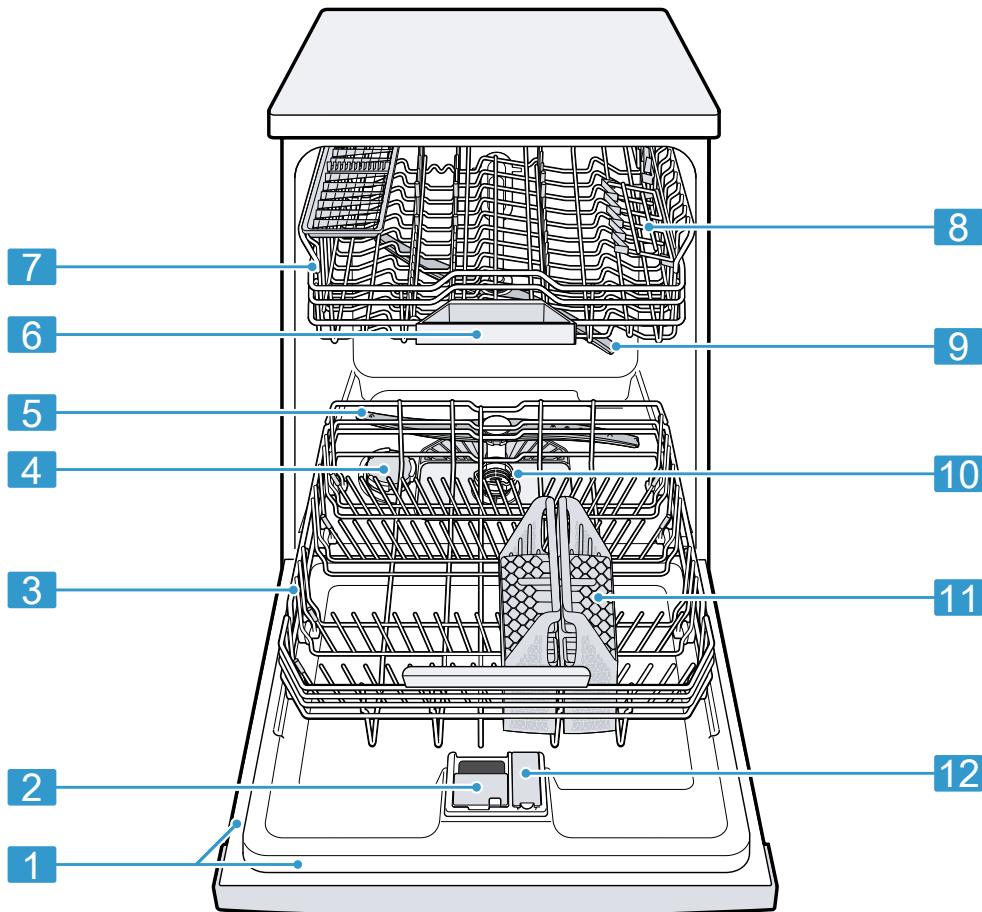
#### Υποδειξεις

- Προσέξτε τις υποδειξεις ασφαλείας → Σελίδα 5.
  - Προσέξτε, ότι το σύστημα ασφαλείας νερού λειτουργεί μόνο σε περίπτωση τροφοδοσίας ρεύματος.
1. Συνδέστε το φίς IEC του καλωδίου σύνδεσης στη συσκευή.
  2. Τοποθετήστε το φίς του καλωδίου σύνδεσης της συσκευής σε μια πρίζα κοντά στη συσκευή.  
Τα στοιχεία σύνδεσης της συσκευής βρίσκονται στην πινακίδα τύπου.
  3. Ελέγξτε το φίς για σταθερή προσαρμογή.

## 5 Γνωριμία

### 5.1 Συσκευή

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για τα εξαρτήματα της συσκευής σας.



**1** Πινακίδα τύπου

Πινακίδα τύπου με αριθμό Ε και αριθμό FD → Σελίδα 56.

Τα δεδομένα τα χρειάζεστε για την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών → Σελίδα 56.

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

## ει Γνωριμία

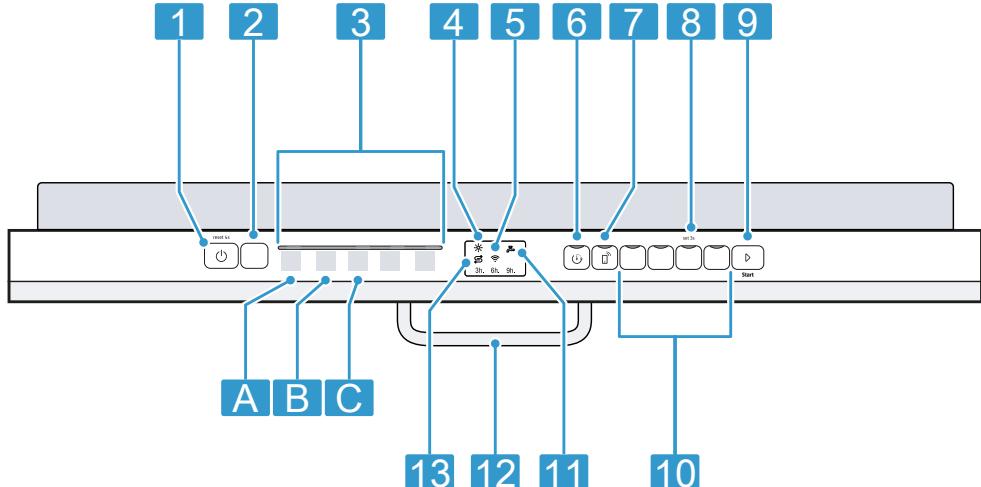
2	Θήκη απορρυπαντικού	Στη θήκη απορρυπαντικού προσθέστε το απορρυπαντικό. → "Απορρυπαντικά", Σελίδα 30
3	Κάτω καλάθι σκευών	Κάτω καλάθι σκευών → Σελίδα 24
4	Δοχείο αποθέματος για ειδικό αλάτι	Στο δοχείο αποθέματος για ειδικό αλάτι προσθέστε ειδικό αλάτι. → "Εγκατάσταση αποσκλήρυνσης", Σελίδα 26
5	Κάτω εκτοξευτήρας νερού	Ο κάτω εκτοξευτήρας νερού καθαρίζει τα σκεύη στο κάτω καλάθι σκευών. Όταν τα σκεύη δεν είναι ιδανικά καθαρά, καθαρίστε τους εκτοξευτήρες νερού. → "Καθαρισμός των εκτοξευτήρων νερού", Σελίδα 47
6	Λεκάνη συλλογής δισκίων	Τα δισκία κατά τη διάρκεια της διαδικασίας πλύσης πίπτουν αυτόματα από τη θήκη απορρυπαντικού στη λεκάνη συλλογής δισκίων, όπου μπορούν να διαλυθούν ιδανικά.
7	Επάνω καλάθι σκευών	Επάνω καλάθι σκευών → Σελίδα 23
8	Εταζέρα <sup>1</sup>	Εταζέρα → Σελίδα 24
9	Επάνω εκτοξευτήρας νερού	Ο επάνω εκτοξευτήρας νερού καθαρίζει τα σκεύη στο επάνω καλάθι σκευών. Όταν τα σκεύη δεν καθαρίζονται ιδανικά, καθαρίστε τους εκτοξευτήρες νερού. → "Καθαρισμός των εκτοξευτήρων νερού", Σελίδα 47
10	Σύστημα φίλτρων	Σύστημα φίλτρων → Σελίδα 45
11	Καλάθι για μαχαιροπίρουνα	Καλάθι για μαχαιροπίρουνα → Σελίδα 25
12	Δοχείο αποθέματος για λαμπρυντικό	Στο δοχείο αποθέματος για λαμπρυντικό προσθέστε λαμπρυντικό. → "Εγκατάσταση λαμπρυντικού", Σελίδα 29

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

## 5.2 Στοιχεία χειρισμού

Μέσω του πεδίου χειρισμού ρυθμίζετε όλες τις λειτουργίες της συσκευής σας και λαμβάνετε πληροφορίες για την κατάσταση λειτουργίας.

Με μερικά πλήκτρα μπορείτε να εκτελέσετε διάφορες λειτουργίες.



<b>1</b>	Πλήκτρο ON/OFF Ⓛ και πλήκτρο Reset (Επαναφορά) Reset 4 sec.	Ενεργοποίηση της συσκευής → Σελίδα 35 Απενεργοποίηση της συσκευής → Σελίδα 37 Διακοπή προγράμματος → Σελίδα 37
<b>2</b>	Πλήκτρο προγράμματος	Προγράμματα → Σελίδα 20
<b>3</b>	Προγράμματα	Προγράμματα
<b>4</b>	'Ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού'	Εγκατάσταση λαμπρυντικού → "Συμπλήρωση λαμπρυντικού", Σελίδα 29
<b>5</b>	'Ένδειξη WLAN	Home Connect → Σελίδα 41
<b>6</b>	Προεπιλογή χρόνου <sup>1</sup>	Ρύθμιση προεπιλογής χρόνου → Σελίδα 36
<b>7</b>	απομακρυσμένη έναρξη ⌂	→ "απομακρυσμένη έναρξη ⌂", Σελίδα 42
<b>8</b>	Πλήκτρο set 3s	Όταν πατήσετε set 3s περίπου 3 δευτερόλεπτα, ανοίγετε τις βασικές ρυθμίσεις.
<b>9</b>	Πλήκτρο Start (Εκκίνηση) ▷	Εκκίνηση του προγράμματος → Σελίδα 36

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

10	Πλήκτρα προγράμματος και πρόσθετες λειτουργίες	Προγράμματα → "Προγράμματα", Σελίδα 20 Πρόσθετες λειτουργίες → "Πρόσθετες λειτουργίες", Σελίδα 22
11	Ένδειξη παροχής νερού	Ένδειξη για την παροχή νερού
12	Λαβή πόρτας <sup>1</sup>	Ανοίξτε την πόρτα της συσκευής.
13	Ένδειξη συμπλήρωσης ειδικού αλατιού	Εγκατάσταση αποσκλήρυνσης → "Συμπληρώστε ειδικό αλάτι", Σελίδα 27

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

## Σύμβολα στην οθόνη ενδείξεων<sup>1</sup>

Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής η οθόνη ενδείξεων δείχνει τα παρακάτω σύμβολα. Εδώ θα βρείτε τις σχετικές επεξηγήσεις.

### Σύμβολο Περιγραφή

	Όταν ανάβει στην οθόνη το σύμβολο για τη φροντίδα μηχανήματος, εκτελέστε τη φροντίδα μηχανήματος. → "Καθαρισμός πλυντηρίου", Σελίδα 44
	Όταν η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού ανάβει στην οθόνη ενδείξεων, συμπληρώστε λαμπρυντικό. → "Συμπλήρωση λαμπρυντικού", Σελίδα 29

Σύμβολο	Περιγραφή
	Όταν η ένδειξη συμπλήρωσης ειδικού αλατιού ανάβει στην οθόνη ενδείξεων, συμπληρώστε αμέσως πριν από την έναρξη προγράμματος ειδικό αλάτι στο δοχείο αποθέματος του ειδικού αλατιού. → "Συμπληρώστε ειδικό αλάτι", Σελίδα 27
	Όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με ασύρματο δίκτυο WiFi, το σύμβολο ανάβει στην οθόνη. → "Home Connect", Σελίδα 41
3h. 6h. 9h.	Όταν έχετε ενεργοποιήσει την προεπιλογή χρόνου, στην οθόνη ανάβει το αντίστοιχο σύμβολο. → "Ρύθμιση προεπιλογής χρόνου", Σελίδα 36
	Όταν ξεκινήσετε ένα πρόγραμμα, το σύμβολο ανάβει στην οθόνη.

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

---

**Σύμβολο Περιγραφή**

---



Όταν υπάρχει βλάβη στην είσοδο ή την έξοδο νερού, το σύμβολο ανάβει ή αναβοσβήνει στην οθόνη.  
→ "Αποκατάσταση βλαβών", Σελίδα 48

---

## 6 Προγράμματα

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για τα ρυθμιζόμενα προγράμματα. Ανάλογα με τη διαμόρφωση της συσκευής είναι διαθέσιμα διάφορα προγράμματα, τα οποία μπορείτε να βρείτε στην κονσόλα χειρισμού της συσκευής σας.

Ανάλογα με το επιλεγμένο πρόγραμμα, μπορεί να διαφέρει ο χρόνος λειτουργίας. Ο χρόνος λειτουργίας εξαρτάται από τη θερμοκρασία του νερού, την ποσότητα των σκευών, τον βαθμό ρύπανσης και την επιλεγμένη πρόσθετη λειτουργία → Σελίδα 22. Σε περί-

πτωση απενεργοποιημένης της εγκατάστασης λαμπρυντικού ή σε περίπτωση έλλειψης λαμπρυντικού, αλλάζει ο χρόνος λειτουργίας.

Τις τιμές κατανάλωσης θα τις βρείτε στις σύντομες οδηγίες. Οι τιμές κατανάλωσης αναφέρονται σε κανονικές συνθήκες και στην τιμή σκληρότητας του νερού από 7 - 16 °dH. Διάφοροι παράγοντες επιρροής μπορεί να οδηγήσουν σε αποκλίσεις, όπως π.χ. η θερμοκρασία του νερού ή η πίεση του δικτύου.

Πρόγραμμα	Χρήση	Πορεία προγράμματος
 Εντατικό 70°	<b>Σκεύη:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Κατσαρόλες, τηγάνια, μη ευαίσθητα σκεύη και μαχαιροπίρουνα</li> </ul> <b>Βαθμός ρύπανσης:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ισχυρά κολλημένα, καμένα, ξεραμένα, αμυλούχα ή πρωτεϊνούχα κατάλοιπα φαγητών</li> </ul>	<b>Εντατικό:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Πρόπλυση</li> <li>Πλύση 70 °C</li> <li>Ενδιάμεσο ξέβγαλμα</li> <li>Τελικό ξέβγαλμα με λαμπρυντικό 69 °C</li> <li>Στέγνωμα</li> </ul>
<b>Eco</b> οικονομικό 50°	<b>Σκεύη:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπίρουνα</li> </ul> <b>Βαθμός ρύπανσης:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο</li> </ul>	Το πιο οικονομικό πρόγραμμα: <ul style="list-style-type: none"> <li>Πρόπλυση</li> <li>Πλύση 50 °C</li> <li>Ενδιάμεσο ξέβγαλμα</li> <li>Τελικό ξέβγαλμα με λαμπρυντικό 68 °C</li> <li>Στέγνωμα</li> </ul>
 1 ώρα 65°	<b>Σκεύη:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ανάμεικτα σκεύη και μαχαιροπίρουνα</li> </ul> <b>Βαθμός ρύπανσης:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ελαφρά ξεραμένα κατάλοιπα φαγητών συνήθη για το νοικοκυρίο</li> </ul>	Βελτιστοποιημένο χρονικό: <ul style="list-style-type: none"> <li>Πλύση 65 °C</li> <li>Ενδιάμεσο ξέβγαλμα</li> <li>Τελικό ξέβγαλμα με λαμπρυντικό 69 °C</li> <li>Στέγνωμα</li> </ul>

Πρόγραμμα	Χρήση	Πορεία προγράμματος
γρήγορο 45°	<p>Σκεύη:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Ευαίσθητα σκεύη, μαχαιροπίρουνα, θερμοευαίσθητα πλαστικά υλικά και ποτήρια</li> </ul> <p>Βαθμός ρύπανσης:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ ελαφρά κολλημένα φρέσκα κατάλοιπα φαγητών</li> </ul>	<p>Βελτιστοποιημένο χρονικά:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Πλύση 45 °C</li> <li>■ Ενδιάμεσο ξέβγαλμα</li> <li>■ Τελικό ξέβγαλμα με λαμπρυντικό 55 °C</li> </ul>
καθαρισμός πιλυντηρίου	Χρήση μόνο σε περίπτωση άδειας συσκευής.	Φροντίδα συσκευής 70 °C
αγαπημένο	- → "αγαπημένο ", Σελίδα 21	-

**Σημείωση:** Ο ενδεχομένως μεγαλύτερος χρόνος λειτουργίας στο πρόγραμμα Eco 50 προκύπτει από μεγαλύτερες διάρκειες μουλιάσματος και στεγνώματος. Αυτό καθιστά δυνατή την εξιδανίκευση των τιμών κατανάλωσης.

## 6.1 Υποδείξεις για ινστιτούτα δοκιμών

Τα ινστιτούτα δοκιμών λαμβάνουν τις υποδείξεις για συγκριτικούς ελέγχους, για παράδειγμα σύμφωνα με το πρότυπο EN60436.

Πρόκειται για τις συνθήκες διεξαγωγής των δοκιμών, όμως όχι για τα αποτελέσματα ή τις τιμές κατανάλωσης.

Ερώτηση μέσω E-Mail προς:

dishwasher@test-appliances.com

Απαραίτητος είναι ο αριθμός προϊόντος (E-Nr.) και ο αριθμός κατασκευής (FD), που βρίσκονται στην πινακίδα τύπου στην πόρτα της συσκευής.

## 6.2 αγαπημένο

Μπορείτε να αποθηκεύσετε έναν συνδιασμό από πρόγραμμα και πρόσθετη λειτουργία στο πλήκτρο .

Αποθηκεύστε το πρόγραμμα μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect.

Από τη μεριά του εργοστασίου είναι αποθηκευμένο το πρόγραμμα Πρόπλυση σε αυτό το πλήκτρο. Η πρόπλυση είναι κατάλληλη για όλα τα είδη σκευών. Μέσω ξεπλύματος με κρύο νερό καθαρίζονται ενδιάμεσα τα σκεύη.

### Συμβουλές

- Μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect μπορείτε να κατεβάσετε επιπλέον προγράμματα και να τα αποθηκεύσετε στο πλήκτρο .<sup>1</sup>
- Για την επαναφορά του προγράμματος στο πρόγραμμα πρόπλυσης που είναι αποθηκευμένο από τη μεριά του εργοστασίου, χρησιμοποιήστε την Home Connect εφαρμογή (App)<sup>1</sup> ή επαναφέρετε τη συσκευή σας στις ρυθμίσεις εργοστασίου.

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

## 7 Πρόσθετες λειτουργίες

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για τις ρυθμιζόμενες πρόσθετες λειτουργίες. Ανάλογα με τη διαμόρφωση της συσκευής είναι διαθέσιμες διαφορετικές πρόσθετες λειτουργίες, τις οποίες μπορείτε να βρείτε στην κονσόλα χειρισμού της συσκευής σας. Ανάλογα με το πρόγραμμα, μπορείτε να επιλέξετε ορισμένες πρόσθετες λειτουργίες.

Σύμβολο	Πρόσθετη λειτουργία	Χρήση
	μισό φορτίο	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Ενεργοποιήστε σε περίπτωση λίγων σκευών.</li><li>■ Προσθέτετε στη θήκη απορρυπαντικού λιγότερο απορρυπαντικό, απ' ότι συνίσταται για ολόκληρο το φορτίο της συσκευής.</li><li>■ Ο χρόνος λειτουργίας μειώνεται.</li><li>■ Η κατανάλωση νερού και η κατανάλωση ενέργειας μειώνονται.</li></ul>
	εντατική ζώνη	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Ενεργοποιήστε σε περίπτωση ανάμεικτου φορτίου με πολύ και λιγότερο λερωμένα σκεύη, π.χ. τοποθετείτε τις πολύ λερωμένες κατσαρόλες και τηγάνια στο κάτω καλάθι και τα κανονικά λερωμένα σκεύη στο επάνω καλάθι.</li><li>■ Η πίεση ψεκασμού στο κάτω καλάθι αυξάνεται και η μέγιστη θερμοκρασία προγράμματος διατηρείται περισσότερο. Έτσι αυξάνεται ο χρόνος λειτουργίας και η κατανάλωση ενέργειας.</li></ul>
	extra γρήγορο	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Ο χρόνος λειτουργίας μειώνεται ανάλογα με το πρόγραμμα πλύσης κατά 15 % έως 75 %<sup>1</sup>.</li><li>■ Η πρόσθετη λειτουργία μπορεί να ενεργοποιηθεί πριν την εκκίνηση του προγράμματος και οποτεδήποτε κατά τη διάρκεια της πορείας του προγράμματος.</li><li>■ Η κατανάλωση νερού και η κατανάλωση ενέργειας αυξάνονται.</li></ul>

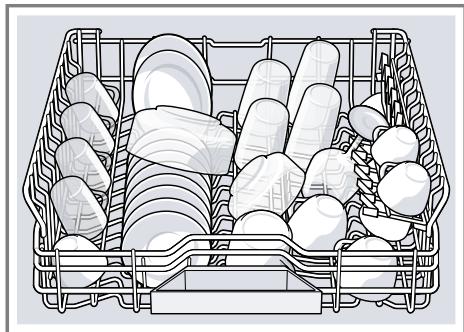
<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

## 8 Εξοπλισμός

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για τον δυνατό εξοπλισμό της συσκευής σας και τη χρήση του.  
Ο εξοπλισμός εξαρτάται από την έκδοση της συσκευής.

### 8.1 Επάνω καλάθι σκευών

Τοποθετείτε τα φλιτζάνια, τα ποτήρια και τα μικρά σκεύη στο επάνω καλάθι σκευών.



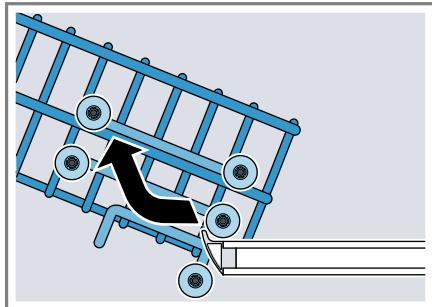
Για να έχετε χώρο για μεγαλύτερα σκεύη, μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος του επάνω καλαθιού σκευών.

#### Ρύθμιση του επάνω καλαθιού σκευών με τα ζεύγη τροχίσκων

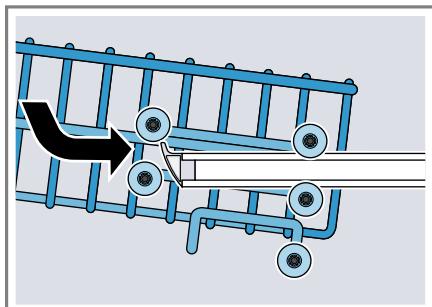
Για να πλύνετε μεγαλύτερα σκεύη στο καλάθι σκευών, ρυθμίστε το ύψος τοποθέτησης του επάνω καλαθιού σκευών.

1. Τραβήξτε έξω το επάνω καλάθι σκευών.

2. Αφαιρέστε το καλάθι σκευών.



3. Αναρτήστε το καλάθι σκευών στους επάνω (βαθμίδα 3) ή στους κάτω (βαθμίδα 1) τροχίσκους.



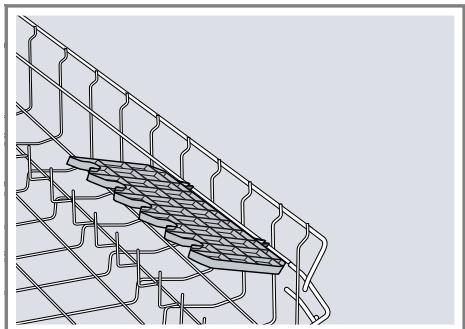
Βεβαιωθείτε, ότι το καλάθι σκευών βρίσκεται στο ίδιο ύψος και από τις δύο πλευρές.

4. Σπρώξτε μέσα το καλάθι σκευών.

**ει** Εξοπλισμός

## 8.2 Εταζέρα

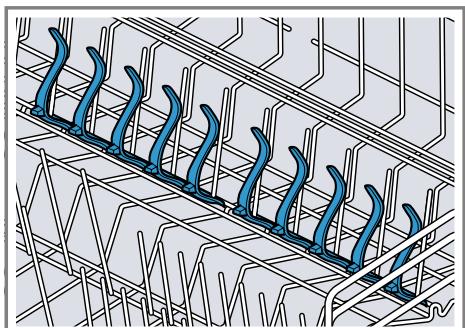
Χρησιμοποιήστε την εταζέρα και τον από κάτω χώρο για μικρά φλυτζάνια και ποτήρια ή για μεγαλύτερα κομμάτια μαχαιροπίρουνων, π.χ. κουτάλες ή κουταλοπήρουνα σερβιρίσματος.



Όταν δε χρειάζεστε την εταζέρα, μπορείτε να την αναδιπλώσετε προς τα επάνω.

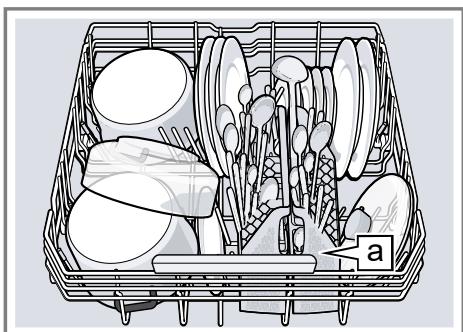
## 8.3 Στήριγμα συγκράτησης μικρών αντικειμένων

Χρησιμοποιήστε το στήριγμα συγκράτησης μικρών αντικειμένων, για να τοποθετήσετε μικρότερα σκεύη, π.χ. ελαφρά πλαστικά μέρη.



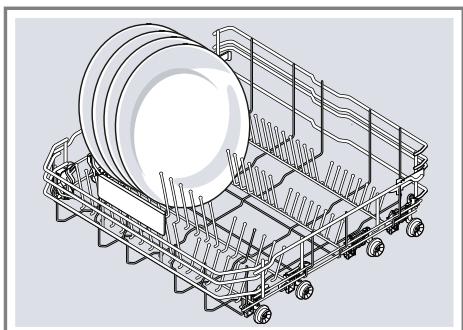
## 8.4 Κάτω καλάθι σκευών

Τοποθετείτε τις κατσαρόλες και τα πιάτα στο κάτω καλάθι σκευών.



Καλάθι μαχαιροπίρουνων <sup>[a]</sup>

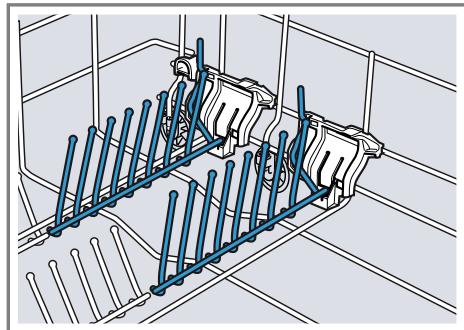
Τα μεγάλα πιάτα με διάμετρο μέχρι 31 cm μπορείτε να να τοποθετήσετε στο κάτω καλάθι σκευών, όπως φαίνεται στην εικόνα.



<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

## 8.5 Πτυσσόμενες ακίδες

Χρησιμοποιήστε τις πτυσσόμενες ακίδες, για να τακτοποιήσετε με ασφάλεια τα σκεύη, π.χ. τα πιάτα.

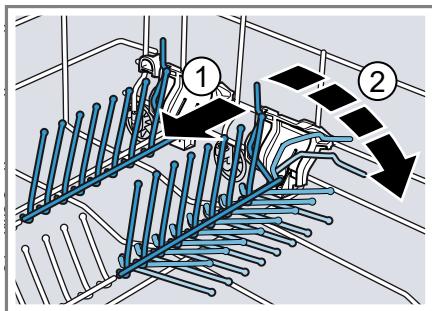


Για την καλύτερη τοποθέτηση κατσαρώλων, μπολ και ποτηριών, μπορείτε να αναδιπλώσετε τις πτυσσόμενες ακίδες.<sup>1</sup>

### Αναδιπλωση των πτυσσόμενων ακίδων<sup>1</sup>

Όταν δε χρειάζεστε τις πτυσσόμενες ακίδες, αναδιπλώστε τις.

- Πιέστε τον μοχλό προς τα εμπρός ① και αναδιπλώστε τις πτυσσόμενες ακίδες ②.



## εΙ Εγκατάσταση αποσκλήρυνσης

- Συμπληρώστε ειδικό αλάτι.  
→ Σελίδα 27
- Συμπληρώστε λαμπρυντικό.  
→ Σελίδα 29
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή.  
→ Σελίδα 35
- Ρυθμίστε την εγκατάσταση αποσκλήρυνσης.  
→ Σελίδα 27
- Ρυθμίστε την ποσότητα παροχής λαμπρυντικού.  
→ Σελίδα 30
- Προσθέστε το απορρυπαντικό  
→ Σελίδα 30.
- Ξεκινήστε το πρόγραμμα με την υψηλότερη θερμοκρασία καθαρισμού χωρίς σκεύη.

Συνιστούμε, λόγω πιθανών λεκέδων νερού και άλλων υπολειμμάτων τη λειτουργία της συσκευής χωρίς σκεύη πριν την πρώτη χρήση.

**Συμβουλή:** Μπορείτε να αλλάξετε ξανά οποτεδήποτε αυτές τις ρυθμίσεις και περαιτέρω βασικές ρυθμίσεις  
→ Σελίδα 38.

## 10 Εγκατάσταση αποσκλήρυνσης

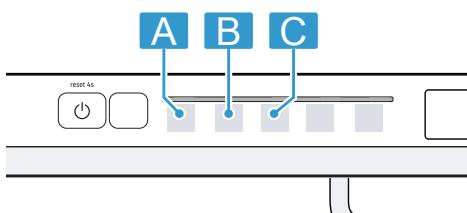
Το σκληρό νερό αφήνει υπολείμματα αλάτων αισβεστίου πάνω στα σκεύη και στον κάδο πλύσης και μπορεί να φράξει τα εξαρτήματα της συσκευής. Για να έχετε καλά αποτελέσματα πλύσης, μπορείτε να αποσκληρύνετε το νερό με την εγκατάσταση αποσκλήρυνσης και ειδικό αλάτι. Για την αποφυγή ζημιών στη συσκευή, πρέπει το νερό με έναν βαθμό σκληρότητας πάνω από 7 °dH να αποσκληρυνθεί.

### 10.1 Επισκόπηση των ρυθμίσεων σκληρότητας νερού

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για τις ρυθμιζόμενες τιμές της σκληρότητας του νερού.

Τον βαθμό σκληρότητας του νερού μπορείτε να τον ρωτήσετε στην τοπική υπηρεσία ύδρευσης ή να τον προσδιορίσετε με έναν δοκιμαστή σκληρότητας νερού.

Τιμή σκληρότητας νερού °dH	Περιοχή σκληρότητας	mmol/l	Βαθμίδα	Φωτοδίοδος (LED) A	Φωτοδίοδος (LED) B	Φωτοδίοδος (LED) C
0 - 6	μαλακό	0 - 1,1	0	██████	██████	██████
7 - 16	Μέτρια	1,2 - 2,9	1	███████	██████	██████
17 - 21	σκληρό	3,0 - 3,7	2	███████	██████	██████
22 - 35	σκληρό	3,8 - 6,2	3	███████	██████	███████



**Σημείωση:** Ρυθμίστε τη συσκευή σας στον εξακριβωμένο βαθμό σκληρότητας του νερού.

→ "Ρύθμιση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης", Σελίδα 27

Σε περίπτωση ενός βαθμού σκληρότητας του νερού από 0 - 6 °dH μπορείτε να μη χρησιμοποιήσετε ειδικό

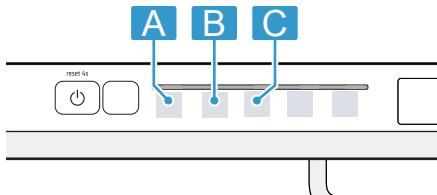
αλάτι για πλυντήρια πιάτων και να απενεργοποιήσετε την εγκατάσταση αποσκλήρυνσης.

→ "Απενεργοποίηση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης", Σελίδα 28

## 10.2 Ρύθμιση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης

Ρυθμίστε τη συσκευή στον βαθμό σκληρότητας του νερού.

1. Εξακριβώστε τον βαθμό της σκληρότητας του νερού και την κατάλληλη τιμή ρύθμισης.  
→ "Επισκόπηση των ρυθμίσεων σκληρότητας νερού", Σελίδα 26
2. Πατήστε .
3. Για να ανοιξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.
4. Πατήστε το  τόσες φορές, μέχρι να ρυθμιστεί ο κατάλληλος βαθμός σκληρότητας νερού.



Ανάλογα ανάβουν 0, 1, 2 ή 3 LED.

→ "Επισκόπηση των ρυθμίσεων σκληρότητας νερού", Σελίδα 26  
Από το εργοστάσιο έχει ρυθμιστεί η βαθμίδα 1 (LED A → Σελίδα 17).

5. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.

## 10.3 Ειδικό αλάτι

Με ειδικό αλάτι μπορείτε να αποσκληρύνετε το νερό.

### Συμπληρώστε ειδικό αλάτι

Όταν η ένδειξη συμπλήρωσης ειδικού αλατιού ανάβει, συμπληρώστε αμέσως πριν από την έναρξη προγράμματος ειδικού αλατιού. Η χρήση ειδικού αλατιού εξαρτάται από τον βαθμό σκληρότητας του νερού. Όσο μεγαλύτερος ο βαθμός σκληρότητας του νερού, τότε μεγαλύτερη η κατανάλωση του ειδικού αλατιού.

### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Το απορρυπαντικό μπορεί να προξενήσει ζημιά στο σύστημα αποσκλήρυνσης.

- Στο δοχείο αποθέματος και στην εγκατάσταση αποσκλήρυνσης προσθέτετε μόνο ειδικό αλάτι για πλυντήριο πιάτων.

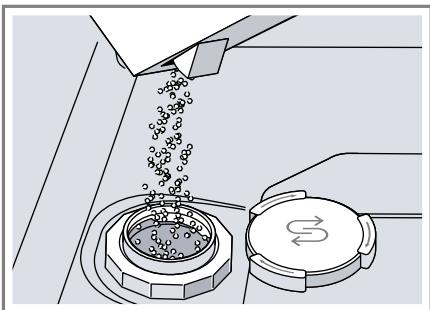
Το ειδικό αλάτι για πλυντήρια πιάτων μπορεί να προξενήσει ζημιά στον κάδο πλύσης λόγω διάβρωσης.

- Για να ξεπλυθεί το χυμένο ειδικό αλάτι από τον κάδο πλύσης, προσθέστε το ειδικό αλάτι λίγο πριν την έναρξη του προγράμματος στο δοχείο αποθέματος του ειδικού αλατιού.

1. Ξεβιδώστε το καπάκι του δοχείου αποθέματος ειδικού αλατιού και αφαιρέστε το.
2. Κατά τη θέση σε λειτουργία για πρώτη φορά: Γεμίστε το δοχείο αποθέματος εντελώς με νερό.

## ει Εγκατάσταση αποσκλήρυνσης

- 3. Σημείωση:** Χρησιμοποιείτε μόνο ειδικό αλάτι για πλυντήρια πιάτων. Μη χρησιμοποιείτε δισκία αλατιού. Μη χρησιμοποιείτε μαγειρικό αλάτι. Πληρώστε το ειδικό αλάτι στο δοχείο αποθέματος.



Γεμίστε το δοχείο αποθέματος εντελώς με ειδικό αλάτι. Το νερό στο δοχείο αποθέματος εκτοπίζεται και χύνεται.

4. Τοποθετήστε το καπάκι πάνω στο δοχείο αποθέματος και βιδώστε το.

## 10.4 Απενεργοποίηση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης

Όταν σας εμποδίζει η ένδειξη ειδικού αλατιού, π. χ. όταν χρησιμοποιείτε συνδυασμένα απορρυπαντικά με υποκατάστατα αλατιού, μπορείτε να απενεργοποιήσετε την ένδειξη ειδικού αλατιού.

### Σημείωση

Για την αποφυγή ζημιών στη συσκευή, απενεργοποιήστε την εγκατάσταση αποσκλήρυνσης μόνο στις ακόλουθες περιπτώσεις:

- Ο βαθμός σκληρότητας του νερού ανέρχεται το πολύ στα  $21^{\circ}\text{dH}$  και εσείς χρησιμοποιείτε ένα συνδυασμένο απορρυπαντικό με υποκατάστατα αλατιού. Συνδυασμένα απορρυπαντικά με υποκατάστατα αλατιού μπορείτε να χρησιμοποιή-

σετε σύμφωνα με τα στοιχεία του κατασκευαστή συνήθως μόνο μέχρι και έναν βαθμό σκληρότητας του νερού από  $21^{\circ}\text{dH}$  χωρίς την προσθήκη ειδικού αλατιού.

- Ο βαθμός σκληρότητας του νερού ανέρχεται στα  $0 - 6^{\circ}\text{dH}$ . Μπορείτε να μη χρησιμοποιήσετε ειδικό αλάτι.

1. Πατήστε .
2. Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.
  - ✓ αναβοσβήνει.
3. Πατήστε το τόσες φορές, μέχρι να μην ανάβει καμία LED (βαθμίδα 0).  
→ "Επισκόπηση των ρυθμίσεων σκληρότητας νερού", Σελίδα 26
4. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.
  - ✓ Η εγκατάσταση αποσκλήρυνσης είναι απενεργοποιημένη και η ένδειξη συμπλήρωσης αλατιού είναι ανενεργή.

## 10.5 Αναγέννηση εγκατάστασης αποσκλήρυνσης

Για τη διατήρηση της απρόσκοπτης λειτουργίας της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης, πραγματοποιεί η συσκευή σε τακτικά χρονικά διαστήματα μια αναγέννηση της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης.

Η αναγέννηση της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης πραγματοποιείται σε όλα τα προγράμματα πριν το τέλος της κύριας διαδικασίας πλύσης. Αυξάνονται ο χρόνος λειτουργίας και οι τιμές κατανάλωσης, π.χ. νερό και ρεύμα.

## Επισκόπηση των τιμών κατανάλωσης κατά την αναγέννηση της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση του μέγιστου πρόσθετου χρόνου λειτουργίας και των τιμών κατανάλωσης κατά την αναγέννηση της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης.

Αναγέννηση της εγκατάστασης αποσκλήρυνσης μετά από διαδικασίες ξεβγάλματος

Πρόσθετος χρόνος λειτουργίας σε λεπτά

Επιπλέον κατανάλωση νερού σε λίτρα

Επιπλέον κατανάλωση ρεύματος σε kWh

Οι αναφερόμενες τιμές κατανάλωσης είναι εργαστηριακές μετρήσεις σύμφωνα με το τρέχον έγκυρο πρότυπο και υπολογίζονται με βάση το πρόγραμμα Eco 50°, καθώς και τη ρυθμισμένη από το εργοστάσιο τιμή του βαθμού σκληρότητας του νερού 7 - 16 °dH.

## 11 Εγκατάσταση λαμπρυντικού

### 11.1 Λαμπρυντικό

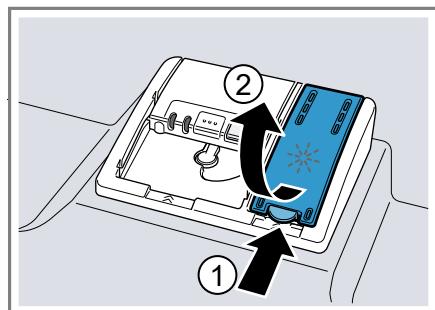
Για να έχετε ιδανικά αποτελέσματα στεγνώματος, χρησιμοποιείτε λαμπρυντικό.

Χρησιμοποιείτε λαμπρυντικό μόνο για πλυντήρια πιάτων οικιακής χρήσης.

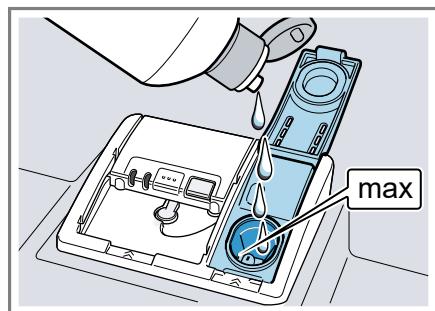
### Συμπλήρωση λαμπρυντικού

Όταν η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού ανάβει, συμπληρώστε λαμπρυντικό. Χρησιμοποιείτε λαμπρυντικό μόνο για πλυντήρια πιάτων οικιακής χρήσης.

- Πιέστε τη γλώσσα στο καπάκι του δοχείου αποθέματος του λαμπρυντικού ① και σηκώστε το ②.



- Προσθέστε λαμπρυντικό μέχρι το μαρκάρισμα max.

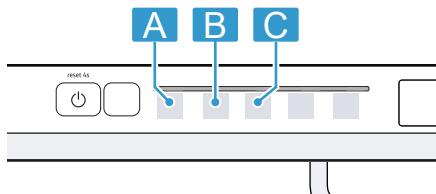


- Όταν το λαμπρυντικό ξεχειλίσει, απομακρύντε το από τον κάδο πλύσης. Το χυμένο λαμπρυντικό μπορεί να οδηγήσει σε υπερβολική δημιουργία αφρού κατά τη διαδικασία πλύσης.
- Κλείστε το καπάκι του δοχείου αποθέματος του λαμπρυντικού.
- Το καπάκι ασφαλίζει με τον χαρακτηριστικό ήχο.

## 11.2 Ρύθμιση ποσότητας παροχής λαμπρυντικού

Όταν πάνω στα σκεύη παραμένουν γραμμώσεις ή λεκέδες νερού, αλλάζετε την ποσότητα παροχής λαμπρυντικού.

1. Πατήστε .
2. Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.
- ✓  αναβοσβήνει.
3. Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνει .
4. Πατήστε  τόσες φορές, μέχρι να ρυθμιστεί η κατάλληλη ποσότητα παροχής λαμπρυντικού.



Ανάβουν αντίστοιχα 0, 1, 2 ή 3 LED.

Από το εργοστάσιο έχει ρυθμιστεί η βαθμίδα 2 (LED A και LED B → Σελίδα 17).

- Μια χαμηλότερη βαθμίδα δίνει στη διαδίκασία πλύσης λιγότερο λαμπρυντικό και μειώνει τις γραμμώσεις πάνω στα σκεύη.
  - Μια υψηλότερη βαθμίδα δίνει στη διαδίκασία πλύσης περισσότερο λαμπρυντικό, μειώνει τους λεκέδες νερού και δημιουργεί ένα καλύτερο αποτέλεσμα στεγνώματος.
5. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.

## 11.3 Απενεργοποίηση εγκατάστασης λαμπρυντικού

Εάν σας εμποδίζει η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού, π.χ. όταν χρησιμοποιείτε το συνδυασμένο απορρυπαντικό με υποκατάστατα λαμπρυντικού, μπορείτε να απενεργοποιήσετε την εγκατάσταση λαμπρυντικού.

**Συμβουλή:** Η λειτουργία του λαμπρυντικού στα συνδυασμένα απορρυπαντικά είναι περιορισμένη. Όταν χρησιμοποιείτε λαμπρυντικό επιτυγχάνετε συνήθως καλύτερα αποτελέσματα.

1. Πατήστε .
2. Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.
- ✓  αναβοσβήνει.
3. Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνει .
4. Πατήστε το  τόσες φορές, μέχρι να μην ανάβει καμία LED → Σελίδα 17 (βαθμίδα 0).
5. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.
- ✓ Η εγκατάσταση λαμπρυντικού είναι απενεργοποιημένη και η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού είναι ανενεργή.

---

## 12 Απορρυπαντικά

### 12.1 Κατάλληλα απορρυπαντικά

Χρησιμοποιείτε μόνο απορρυπαντικά που είναι κατάλληλα για πλυντήρια πιάτων. Κατάλληλα είναι τόσο τα

απορρυπαντικά ενός συστατικού όσο επίσης και τα συνδυασμένα απορρυπαντικά.

Για να πετύχετε ιδανικά αποτελέσματα πλύσης και αποτελέσματα στεγνώματος, χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ενός συστατικού σε συνδυασμό με ξεχωριστή εφαρμογή ειδικού αλατίου → Σελίδα 27 και λαμπρυντικού → Σελίδα 29.

Τα μοντέρνα αποδοτικά απορρυπαντικά έχουν κυρίως χαμηλή αλκαλική σύνθεση με ένζυμα. Τα ένζυμα αποκδομούν το άμυλο και διαλύουν τις πρωτεΐνες. Για την απομάκρυνση χρωματιστών λεκέδων χρησιμοποιούνται κυρίως λευκαντικά σε βάση οξυγόνου, π.χ. για τοάι, κέτσαπ.

**Σημείωση:** Για κάθε απορρυπαντικό προσέξτε τις οδηγίες του κατασκευαστή.

**Συμβουλή:** Κατάλληλα μέσα καθαρισμού μπορείτε να προμηθευτείτε online μέσω της ιστοσελίδας μας ή μέσω της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών → Σελίδα 56.

## Δισκία

Τα δισκία είναι κατάλληλα για όλες τις εργασίες καθαρισμού και δεν πρέπει να δοσομετρηθούν.

Στα συντομευμένα προγράμματα ενδεχομένως μπορεί τα δισκία να μη διαλυθούν εντελώς και να παραμείνουν υπολείμματα απορρυπαντικού. Το αποτέλεσμα του καθαρισμού μπορεί έτσι να επηρεαστεί αρνητικά.

## Απορρυπαντικά σε σκόνη

Συνιστώνται τα απορρυπαντικά σε σκόνη στα συντομευμένα προγράμματα.

Η δόση μπορεί να προσαρμοστεί στον βαθμό ρύπανσης.

## Υγρά απορρυπαντικά

Τα υγρά απορρυπαντικά δρουν γρηγορότερα και συνιστάνται στα συντομευμένα προγράμματα χωρίς πρόπλυση.

Μπορεί να συμβεί, να εξέλθει υγρό απορρυπαντικό παρόλο που η θήκη του απορρυπαντικού είναι κλειστή. Αυτό δε συνιστά ελάττωμα και δεν είναι κρίσιμο, όταν προσέξετε τα ακόλουθα:

- Επιλέξτε μόνο ένα πρόγραμμα χωρίς πρόπλυση.
- Μη ρυθμίσετε καμία προεπιλογή χρόνου για την έναρξη του προγράμματος.

Η δόση μπορεί να προσαρμοστεί στον βαθμό ρύπανσης.

## Απορρυπαντικά ενός συστατικού

Τα απορρυπαντικά ενός συστατικού είναι προϊόντα, τα οποία δεν περιέχουν άλλα συστατικά εκτός από το απορρυπαντικό, π.χ. απορρυπαντικό σε σκόνης ή υγρό απορρυπαντικό.

Με τα απορρυπαντικά σε σκόνη και τα υγρά απορρυπαντικά μπορεί η δόση να προσαρμοστεί ξεχωριστά στον βαθμό ρύπανσης του σκεύους. Για να έχετε ένα καλύτερο αποτέλεσμα πλύσης και αποτέλεσμα στεγνώματος και για να αποφύγετε τις ζημιές στη συσκευή, χρησιμοποιήστε πρόσθετα ειδικό αλάτι → Σελίδα 27 και λαμπρυντικό → Σελίδα 29.

## Συνδυασμένα απορρυπαντικά

Παράλληλα με τα κοινά απορρυπαντικά ενός συστατικού προσφέρεται μια σειρά προϊόντων με επιπλέον λειτουργίες. Τα προϊόντα αυτά περιέχουν παράλληλα με το απορρυπαντικό επίσης λαμπρυντικό και ουσίες υποκατάστατα του αλατίου (3σε1) και ανάλογα με τον συνδυασμό (4σε1, 5σε1, ...) ακόμη επιπλέον συστατικά όπως π.χ. προστασία για τα γυαλικά ή γυαλιστικό για ανοξείδωτο χάλυβα.

## **ει** Απορρυπαντικά

Τα συνδυασμένα απορρυπαντικά λειτουργούν σύμφωνα με τα στοιχεία του κατασκευαστή κατά κανόνα μόνο μέχρι και έναν βαθμό σκληρότητας του νερού  $21^{\circ}\text{dH}$ . Πάνω από έναν βαθμό σκληρότητας του νερού από  $21^{\circ}\text{dH}$  πρέπει να προσθέσετε ειδικό αλάτι και λαμπρυντικό. Για άριστα αποτελέσματα πλύσης και αποτελέσματα στεγνώματος συνιστούμε από έναν βαθμό σκληρότητας του νερού  $14^{\circ}\text{dH}$  τη χρήση ειδικού αλατιού και λαμπρυντικού. Όταν χρησιμοποιήσετε συνδυασμένα απορρυπαντικά, το πρόγραμμα πλύσης προσαρμόζεται αυτόματα, για να επιτευχθεί πάντοτε το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα πλύσης και στεγνώματος.

## **12.2 Ακατάλληλα απορρυπαντικά**

Μη χρησιμοποιείτε κανένα απορρυπαντικό, που θα μπορούσε να προκαλέσει ζημιές στη συσκευή ή να θέσει σε κίνδυνο την υγεία.

### **Απορρυπαντικά για το πλύσιμο στο χέρι**

Το απορρυπαντικό πλύσης στα χέρια μπορεί να οδηγήσει σε αυξημένη δημιουργία αφρού και να προκαλέσει ζημιές στη συσκευή.

### **Απορρυπαντικά που περιέχουν χλώριο**

Τα υπολείμματα χλωρίου στα σκεύη μπορούν να θέσουν σε κίνδυνο την υγεία.

## **12.3 Υποδείξεις για τα απορρυπαντικά**

Προσέξτε τις υποδείξεις για τα απορρυπαντικά στην καθημερινή χρήση.

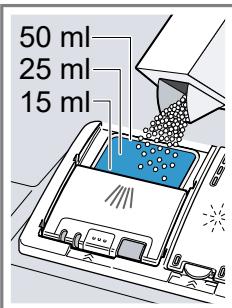
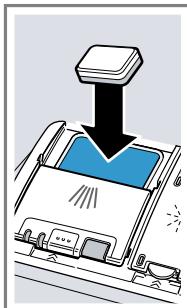
- Απορρυπαντικά με τη σήμανση "Βιολογικό" ή "Οικολογικό" (για λόγους προστασίας περιβάλλοντος)

χρησιμοποιούν κατά κανόνα μικρότερες ποσότητες δραστικών ουσιών ή δε χρησιμοποιούν καθόλου ορισμένα συστατικά. Το αποτέλεσμα του καθαρισμού μπορεί να είναι περιορισμένο.

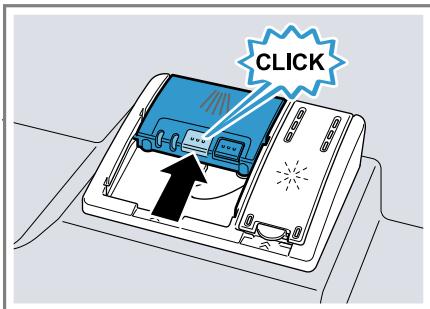
- Ρυθμίστε την εγκατάσταση λαμπρυντικού και την εγκατάσταση αποσκλήρυνσης στο χρησιμοποιούμενο απορρυπαντικό ενός συστατικού ή στο συνδυασμένο απορρυπαντικό.
- Τα συνδυασμένα απορρυπαντικά με υποκατάστατα του αλατιού μπορούν σύμφωνα με τα στοιχεία του κατασκευαστή να χρησιμοποιηθούν μόνο ως έναν ορισμένο βαθμό σκληρότητας του νερού, συνήθως  $21^{\circ}\text{dH}$ , χωρίς την προσθήκη ειδικού αλατιού. Για άριστα αποτελέσματα πλύσης και στεγνώματος συνιστούμε από έναν βαθμό σκληρότητας του νερού από  $14^{\circ}\text{dH}$  τη χρήση ειδικού αλατιού.
- Για να αποφύγετε το κόλλημα των χεριών, πιάνετε τα απορρυπαντικά με υδατοδιαλυτό περιβλήμα μόνο με στεγνά χέρια και βάλτε τα μόνο σε μια στεγνή θήκη απορρυπαντικού.
- Ακόμη και όταν η ένδειξη συμπλήρωσης λαμπρυντικού και η ένδειξη συμπλήρωσης ειδικού αλατιού ανάβουν, λειτουργούν τα προγράμματα πλύσης σε περίπτωση χρήσης συνδυασμένου απορρυπαντικού άψογα.
- Η λειτουργία του λαμπρυντικού στα συνδυασμένα απορρυπαντικά είναι περιορισμένη. Όταν χρησιμοποιείτε λαμπρυντικό επιτυγχάνετε συνήθως καλύτερα αποτελέσματα.
- Χρησιμοποιήστε δισκία με ειδική απόδοση στεγνώματος.

## 12.4 Συμπλήρωση απορρυπαντικού

1. Για να ανοίξετε τη θήκη του απορρυπαντικού, πιέστε τον σύρτη ασφάλισης.
2. Βάζετε το απορρυπαντικό στη στεγνή θήκη απορρυπαντικού.



3. Κλείστε το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού.



Όταν χρησιμοποιείτε δισκία, αρκεί ένα δισκίο. Τοποθετείτε τα δισκία εγκάρσια.

Όταν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά σε σκόνη ή υγρά απορρυπαντικά, προσέξτε τις υποδείξεις δοσομέτρησης του κατασκευαστή και την κατανομή της δόσης στη θήκη του απορρυπαντικού.

Σε περίπτωση κανονικής ρύπανσης αρκούν 20 ml - 25 ml απορρυπαντικό. Σε λίγο λερωμένα σκεύη αρκεί λίγο μικρότερη από την αναφερόμενη ποσότητα απορρυπαντικού.

- ✓ Το καπάκι ασφαλίζει με τον χαρακτηριστικό ήχο.
- ✓ Η θήκη απορρυπαντικού ανοίγει ανάλογα με το πρόγραμμα τη σωστή χρονική στιγμή κατά τη διάρκεια της πορείας του προγράμματος. Τα απορρυπαντικά σε σκόνη ή τα υγρά απορρυπαντικά κατανέμονται στον κάδο πλύσης και διαλύονται. Τα δισκία πίπτουν στη λεκάνη συλλογής δισκίων και διαλύονται δοσομετρημένα. Μην τοποθετήσετε κανένα αντικείμενο στη λεκάνη συλλογής δισκίων, για να μπορεί το δισκίο να διαλυθεί ομοιόμορφα.

**Συμβουλή:** Όταν χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό σε σκόνη και επιλέξετε ένα πρόγραμμα με πρόπλυση, μπορείτε πρόσθετα να βάλετε λίγο απορρυπαντικό πάνω στην εσωτερική πόρτα της συσκευής.

## 13 Σκεύη

Πλένετε μόνο σκεύη, που είναι κατάλληλα για το πλυντήριο των πιάτων.

**Σημείωση:** Εμφυαλωμένες διακοσμήσεις, μέρη από αλουμίνιο και ασήμι είναι δυνατόν κατά την πλύση στο πλυντήριο να ξεθωριάσουν ή και ν' απο-

χρωματιστούν. Ευαίσθητα είδη γυαλιών μετά από μερικές πλύσεις μπορεί να θαμπώσουν.

### 13.1 Ζημιές σε ποτήρια και σκεύη

Πλένετε μόνο ποτήρια και πορσελάνη, που χαρακτηρίζονται από τον κατασκευαστή ως κατάλληλα για το πλυντήριο πιάτων. Αποφεύγετε τις ζημιές σε ποτήρια και σκεύη.

Αιτία	Σύσταση
<p>Τα ακόλουθα σκεύη δεν είναι κατάλληλα για πλυντήριο πιάτων:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Μαχαιροπίρουνα και σκεύη από ξύλο</li> <li>■ Ποτήρια με διακόσμηση και ειδικά παλαιά και αναντικατάστατα σκεύη</li> <li>■ Πλαστικά μέρη, μη ανθεκτικά στις υψηλές θερμοκρασίες</li> <li>■ Χαλκινά σκεύη και σκεύη από κασσίτερο</li> <li>■ Σκεύη λερωμένα με στάχτη, κερί, γράσο και χρώμα</li> <li>■ Πολύ μικρά σκεύη</li> </ul> <p>Η χημική σύνθεση του απορρυπαντικού προκαλεί ζημιές.</p>	<p>Πλένετε μόνον σκεύη, που χαρακτηρίζονται από τον κατασκευαστή ως κατάλληλα για πλυντήριο πιάτων.</p> <p>Χρησιμοποιείτε ένα απορρυπαντικό, το οποίο χαρακτηρίζεται από τον κατασκευαστή ως ήπιο.</p>
	<p>Όταν χρησιμοποιείτε ισχυρά καυστικά-αλκαλικά ή ισχυρά όξινα απορρυπαντικά, ιδιαίτερα επαγγελματικής ή βιομηχανικής χρήσης, σε συνδυασμό με αλουμινίο δεν είναι κατάλληλα για το πλυντήριο πιάτων.</p> <p>Η θερμοκρασία νερού του προγράμματος είναι πολύ υψηλή.</p> <p>Επιλέξτε ένα πρόγραμμα με χαμηλότερες θερμοκρασίες. Αφαιρέστε τα ποτήρια και τα μαχαιροπίρουνα έγκαιρα μετά το τέλος του προγράμματος από τη συσκευή.</p>

Αιτία	Σύσταση
	<p>Τα ισχυρά καυστικά-αλκαλικά ή ισχυρά όξινα απορρυπαντικά, ιδιαίτερα επαγγελματικής ή βιομηχανικής χρήσης, σε συνδυασμό με αλουμινίο δεν είναι κατάλληλα για το πλυντήριο πιάτων.</p> <p>Η θερμοκρασία νερού του προγράμματος είναι πολύ υψηλή.</p> <p>Επιλέξτε ένα πρόγραμμα με χαμηλότερες θερμοκρασίες. Αφαιρέστε τα ποτήρια και τα μαχαιροπίρουνα έγκαιρα μετά το τέλος του προγράμματος από τη συσκευή.</p>

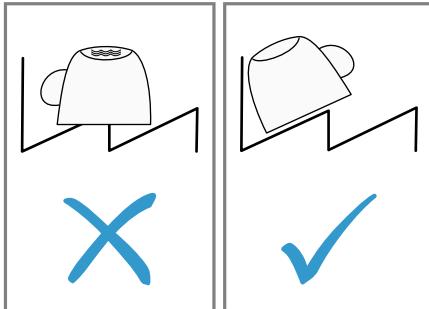
### 13.2 Τοποθέτηση των σκευών

Τοποθετήστε σωστά τα σκεύη, για να βελτιώσετε το αποτέλεσμα της πλύσης και για να αποφύγετε ζημιές στα σκεύη και στη συσκευή.

#### Συμβουλές

- Όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή, εξοικονομείτε ενέργεια και νερό σε ούγκριση με το πλύσιμο στο χέρι.
- Στην ιστοσελίδα μας θα βρείτε παραδείγματα, πώς μπορείτε να τοποθετήσετε αποτελεσματικά τα σκεύη στη συσκευή σας.
- Για την εξοικονόμηση ενέργειας και νερού, φορτώνετε τη συσκευή μέχρι τον αναφερόμενο αριθμό από πλήρη σερβίτσια (μαχαιροπίρουνα, ποτήρια κ.λπ.).  
→ "Τεχνικά στοιχεία", Σελίδα 58

- Για να έχετε καλύτερα αποτελέσματα πλύσης και στεγνώματος, τοποθετείτε τα σκεύη με κυρτότητες και κοιλότητες λοξά, για να μπορεί να στραγγίζει το νερό.



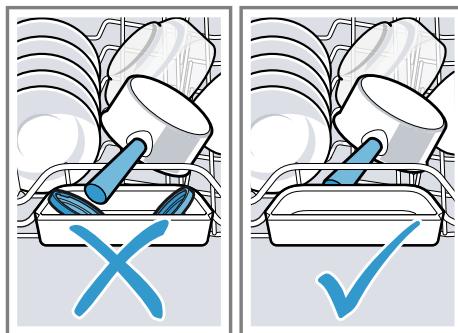
1. Απομακρύνετε τα μεγάλα κατάλοιπα φαγητών από τα σκεύη.

Για να εξοικονομήσετε πόρους, μην ξεπλένετε προκαταρκτικά τα σκεύη κάτω από τρεχούμενο νερό.

2. Τοποθετείτε τα σκεύη, προσέχοντας τα ακόλουθα:

- Τοποθετείτε τα πολύ λερωμένα σκεύη στο κάτω καλάθι σκευών, π.χ. κατσαρόλες. Χάρη στην ισχυρότερη εκτόξευση νερού έχετε ένα καλύτερο αποτέλεσμα πλύσης.
- Για την αποφυγή ζημιάς στα σκεύη, τοποθετείτε τα σκεύη με τρόπο ασφαλή και σίγουρο από ανατροπή.
- Για να αποφύγετε τους τραυματισμούς, τοποθετείτε τα μαχαιρόπιρουνα με τη μυτερή και κοφτερή πλευρά προς τα κάτω.
- Τοποθετείτε τα δοχεία με τα ανοίγματα προς τα κάτω, για να μη συγκεντρώνεται καθόλου νερό μέσα στο δοχείο.
- Μην μπλοκάρετε τους εκτοξευτήρες νερού, για να μπορούν να περιστρέφονται.
- Μην τοποθετείτε κανένα μικροαντικείμενο στη λεκάνη συλλογής δισκών και μην τη φράζετε με

σκεύη, για να μην μπλοκάρετε το καπάκι της θήκης του απορρυπαντικού.



### 13.3 Αφαίρεση των σκευών

#### **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

#### **Κίνδυνος τραυματισμού!**

Τα καυτά σκεύη μπορεί να οδηγήσουν σε εγκαύματα του δέρματος. Τα καυτά σκεύη είναι ευαίσθητα στα κτυπήματα, μπορούν να σπάσουν και να οδηγήσουν σε τραυματισμούς.

- Αφήστε τα σκεύη να κρυώσουν ακόμη λίγο μετά το τέλος του προγράμματος και μετά αφαιρέστε τα.

1. Για να αποφύγετε να πέσουν σταγόνες νερού επάνω στα σκεύη, αφαιρείτε τα σκεύη από κάτω προς τα επάνω.

2. Ελέγξτε τον κάδο πλύσης και τα εξαρτήματα για τυχόν ρύπανση και ενδεχομένως καθαρίστε τον.  
→ "Καθαρισμός και φροντίδα", Σελίδα 43

---

## 14 Βασικός χειρισμός

### 14.1 Ενεργοποίηση της συσκευής

- Πατήστε το Ⓛ.

## ει Βασικός χειρισμός

Το πρόγραμμα Eco 50° είναι προρυθμισμένο.

Το πρόγραμμα Eco 50° είναι ένα ιδιαίτερα φιλικό προς το περιβάλλον πρόγραμμα και εξαιρετικά κατάλληλο για κανονικά λεωφορεία σκεύη. Είναι το αποτελεσματικότερο πρόγραμμα στον συνδυασμό κατανάλωσης ενέργειας και νερού για αυτό τον τύπο σκευών και καλύπτει τη συμβατότητα με τη διάταξη περι οικολογικού σχεδιασμού της ΕΕ.

Όταν δε χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για 10 λεπτά, απενεργοποιείται η συσκευή αυτόματα.

## 14.2 Ρύθμιση προγράμματος

Για να προσαρμόσετε τη διαδικασία πλύσης στη ρύπανση των σκευών, ρυθμίστε ένα κατάλληλο πρόγραμμα.

- ▶ Πατήστε το πλήκτρο προγράμματος τόσες φορές, μέχρι να ρυθμίστε το κατάλληλο πρόγραμμα.
- ✓ Το πρόγραμμα είναι ρυθμισμένο και η φωτοδίοδος (LED) αναβοσβήνει.

## 14.3 Ρύθμιση πρόσθετης λειτουργίας

Για τη συμπλήρωση του επιλεγμένου προγράμματος πλύσης, μπορείτε να ρυθμίσετε πρόσθετες λειτουργίες.

**Σημείωση:** Οι ενεργοποιούμενες πρόσθετες λειτουργίες εξαρτώνται από το επιλεγμένο πρόγραμμα.

- ▶ Πατήστε το πλήκτρο της κατάλληλης πρόσθετης λειτουργίας.  
→ "Πρόσθετες λειτουργίες", Σελίδα 22
- ✓ Η πρόσθετη λειτουργία είναι ρυθμισμένη και το πλήκτρο της πρόσθετης λειτουργίας αναβοσβήνει.

## 14.4 Ρύθμιση προεπιλογής χρόνου<sup>1</sup>

Μπορείτε να καθυστερήσετε την έναρξη του προγράμματος κατά 3, 6 ή 9 ώρες.

1. Πατήστε τόσες φορές, μέχρι να ανάψει η αντίστοιχη ένδειξη.
2. Για να ενεργοποιήσετε την προεπιλογή χρόνου, πατήστε .

**Σημείωση:** Την προεπιλογή χρόνου την απενεργοποιείτε, πατώντας τόσες φορές, μέχρι να μην ανάβει καμία από τις ενδείξεις 3h, 6h ή 9h.

## 14.5 Εκκίνηση του προγράμματος

- ▶ Πατήστε το .
- ✓ Κατά την πορεία του προγράμματος προβάλλεται μία φωτεινή κουκκίδα στο δάπεδο κάτω από την πόρτα της συσκευής. Σε περίπτωση φηλής, ισόπεδης με την μπροστινή πλευρά του ντουλαπιού τοποθέτησης, η φωτεινή κουκκίδα δε φαίνεται.
- ✓ Το πρόγραμμα ολοκληρώθηκε, όταν δεν ανάβει καμία ένδειξη των στοιχείων χειρισμού.
- ✓ Όταν η φωτεινή κουκκίδα στο δάπεδο δεν είναι πλέον ορατή, έχει το πρόγραμμα τελειώσει.

### Υποδείξεις

- Όταν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας θέλετε να προσθέσετε σκεύη, μη χρησιμοποιήσετε τη λεκάνη συλλογής δισκίων ως λαβή για το επάνω καλάθι σκευών. Θα μπορούσατε να έλθετε σε επαφή με το μερικώς διαλυμένο δισκίο.

<sup>1</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

- Μπορείτε να αλλάξετε το τρέχον πρόγραμμα μόνο, όταν διακόψετε το πρόγραμμα.  
→ "Διακοπή προγράμματος", Σελίδα 37
- Για την εξοικονόμηση ενέργειας, η συσκευή απενεργοποιείται 1 λεπτό μετά το τέλος του προγράμματος. Εάν ανοίξετε την πόρτα της συσκευής αμέσως μετά το τέλος του προγράμματος, απενεργοποιείται η συσκευή μετά από 4 δευτερόλεπτα.

## 14.6 Διακοπή προγράμματος

**Σημείωση:** Όταν σε μια ζεστή συσκευή ανοίξετε την πόρτα της συσκευής, αφήστε την πόρτα της συσκευής πρώτα για μερικά λεπτά μισάνοιχτη και μετά κλείστε την. Έτσι αποφεύγετε τη δημιουργία υπερπίεσης στη συσκευή και το απότομο άνοιγμα της πόρτας της συσκευής.

1. Ανοίξτε προσεκτικά την πόρτα της συσκευής.
2. Πατήστε .
- ✓ Το πρόγραμμα αποθηκεύεται και η συσκευή απενεργοποιείται.
3. Για να συνεχίσετε το πρόγραμμα, πατήστε .
4. Κλείστε την πόρτα της συσκευής.

## 14.7 Διακοπή προγράμματος

Για να τερματίσετε πρόσωρα ένα πρόγραμμα ή για να αλλάξετε ένα ξεκινημένο πρόγραμμα, πρέπει να το διακόψετε.

1. Ανοίξτε την πόρτα της συσκευής.
2. Πατήστε Reset 4 sec. για 4 δευτερόλεπτα.
3. Κλείστε την πόρτα της συσκευής.
- ✓ Το πρόγραμμα διακόπτεται και μετά περίπου από 1 λεπτό ολοκληρώνεται.

## 14.8 Απενεργοποίηση της συσκευής

1. Προσέξτε τις υποδείξεις για την ασφαλή χρήση → Σελίδα 12.
  2. Πατήστε .
- Συμβουλή:** Όταν κατά τη διάρκεια της διαδικασία πλύσης πατήσετε 37

## 15 Βασικές ρυθμίσεις

Μπορείτε να προσαρμόσετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής σας στις πρωτοποιές σας ανάγκες.

### 15.1 Επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων

Οι βασικές ρυθμίσεις εξαρτώνται από τον εξοπλισμό της συσκευής σας.

Βασική ρύθμιση	Επιλογή	Περιγραφή
Σκληρότητα νερού	Κλίμακα με 4 βαθμίδες	Ρύθμιση της σκληρότητας του νερού.
Ρύθμιση λαμπρυντικού	Κλίμακα με 4 βαθμίδες	Ρύθμιση ή απενεργοποίηση της ποσότητας παροχής λαμπρυντικού.
Έξτρα Στέγνωμα	On Off <sup>1</sup>	<p>Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του έξτρα στέγνώματος για κάθε λειτουργία.</p> <p>Για να έχετε ένα βελτιωμένο αποτέλεσμα στέγνώματος, στο τελικό ξέβγαλμα με λαμπρυντικό αυξάνει η θερμοκρασία. Η διάρκεια μπορεί να αυξηθεί ελάχιστα.</p> <p><b>Σημείωση:</b> Προσέξτε τα ευαίσθητα σκεύη.</p> <p>→ "Ρύθμιση έξτρα στέγνώματος", Σελίδα 39</p>
Ένταση ηχητικού σήματος	Κλίμακα με 4 βαθμίδες	Ρύθμιση της έντασης του ηχητικού σήματος.

<sup>1</sup> Ρυθμίσεις εργοστασίου (ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί να διαφέρουν)

Βασική ρύθμιση	Επιλογή	Περιγραφή
Wi-Fi	On Off <sup>1</sup>	Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της ασύρματης σύνδεσης στο δίκτυο. → "Ρύθμιση Wi-Fi", Σελίδα 40 Αυτή η βασική ρύθμιση είναι διαθέσιμη μόνο, μετά τη σύνδεση της συσκευής με την εφαρμογή (App) Home Connect. → "Home Connect", Σελίδα 41
απομακρυσμένη έναρξη	Κλίμακα με 3 βαθμίδες	Ενεργοποιήστε ή απενεργοποιήστε τη λειτουργία. → "απομακρυσμένη έναρξη Ενεργοποίηση ή", Σελίδα 40 Αυτή η βασική ρύθμιση είναι διαθέσιμη μόνο, μετά τη σύνδεση της συσκευής με την εφαρμογή (App) Home Connect. → "Home Connect", Σελίδα 41
Ρυθμίσεις εργοστασίου	Επαναφορά	Επαναφορά των αλλαγμένων ρυθμίσεων στην κατάσταση εργοστασίου. Οι ρυθμίσεις για τη θέση σε λειτουργία για πρώτη φορά πρέπει να πραγματοποιηθούν. → "Επαναφορά στην εργοστασιακή ρύθμιση", Σελίδα 41

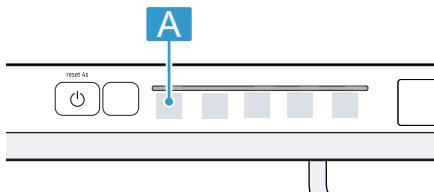
<sup>1</sup> Ρυθμίσεις εργοστασίου (ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί να διαφέρουν)

## Ρύθμιση έξτρα στεγνώματος

- Πατήστε .
- Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.
- ✓  αναβοσβήνει.
- Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνουν  και .

## εΙ Βασικές ρυθμίσεις

4. Πατήστε το ▶ τόσες φορές, μέχρι τα LED να δείχνουν την κατάλληλη τιμή.



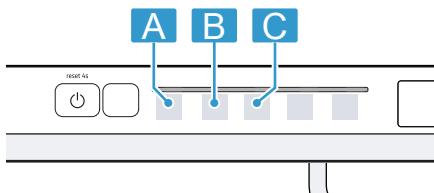
Όταν δεν ανάβει το LED A είναι το έξτρα στέγνωμα απενεργοποιημένο.

Όταν ανάβει το LED A είναι το έξτρα στέγνωμα ενεργοποιημένο.

5. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.

## Ρύθμιση της έντασης του ηχητικού σήματος

- Πατήστε ⌂.
- Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.  
✓ Σ αναβοσβήνει.
- Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνουν Σ και \*
- Πατήστε ▶ τόσες φορές, μέχρι να ρυθμιστεί η κατάλληλη ένταση ηχητικού σήματος.



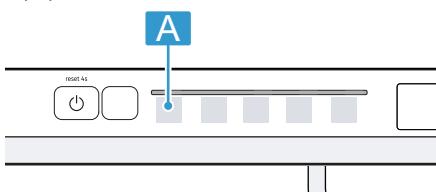
Ανάβουν αντίστοιχα 0, 1, 2 ή 3 LED. Το ρυθμισμένο ηχητικό σήμα ακούγεται.

Από το εργοστάσιο έχει ρυθμιστεί η βαθμίδα 2 (LED A και LED B).

5. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.

## Ρύθμιση Wi-Fi

- Πατήστε ⌂.
- Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.  
✓ Σ αναβοσβήνει.
- Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνουν Τ και \*.
- Πατήστε το ▶ τόσες φορές, μέχρι τα LED να δείχνουν την κατάλληλη τιμή.



Όταν δεν ανάβει το LED A, είναι η ασύρματη σύνδεση στο δίκτυο απενεργοποιημένη.

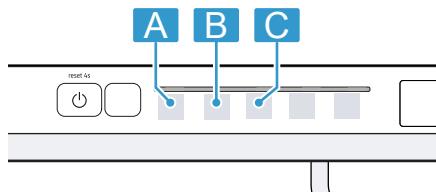
Όταν ανάβει το LED A, είναι η ασύρματη σύνδεση στο δίκτυο ενεργοποιημένη.

- Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.

## απομακρυσμένη έναρξη Ενεργοποίηση

- Πατήστε ⌂.
- Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.  
✓ Σ αναβοσβήνει.
- Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνει Τ.

4. Πατήστε το ▷ τόσες φορές, μέχρι τα LED να δείχνουν την κατάλληλη τιμή.



Όταν ανάβει το LED A, είναι η λειτουργία συνεχώς απενεργοποιημένη.

Όταν ανάβουν τα LED A και LED B, είναι η λειτουργία επιλέξιμη μέσω του πλήκτρου ⏹.

Όταν ανάβουν τα LED A, LED B και LED C, είναι η λειτουργία συνεχώς ενεργοποιημένη.

Από το εργοστάσιο έχει ρυθμιστεί η βαθμίδα 2 (LED A και LED B).

5. Για να αποθηκεύσετε τις ρυθμίσεις, πατήστε **set 3s** περίπου 3 δευτερόλεπτα.

## Επαναφορά στην εργοστασιακή ρύθμιση

1. Πατήστε ⌂.
2. Για να ανοίξετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής, πατήστε **set 3s** για 3 δευτερόλεπτα.
  - ✓ ✎ αναβοσβήνει.
  - 3. Πατήστε **set 3s** τόσες φορές, μέχρι να αναβοσβήνουν ✅, ✎ και ✩.
  - 4. Πατήστε ▷, για να επαναφέρετε τη συσκευή στις ρυθμίσεις του εργοστασίου.
  - ✓ Η συσκευή επαναφέρεται.

## 16 Home Connect

Αυτή η συσκευή έχει δυνατότητα δικτύου. Συνδέστε τη συσκευή σας με μια φορητή τερματική συσκευή, για να χειριστείτε λειτουργίες μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect.

Οι υπηρεσίες Home Connect δεν είναι διαθέσιμες σε όλες τις χώρες. Η διαθεσιμότητα της λειτουργίας

Home Connect εξαρτάται από τη διαθεσιμότητα των υπηρεσιών Home Connect στη χώρα σας. Πληροφορίες για αυτό θα βρείτε στο: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

Για να μπορέσετε να εκμεταλλευτείτε το Home Connect, ρυθμίστε πρώτα τη σύνδεση στο οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi<sup>1</sup>) και στην εφαρμογή (App) Home Connect.

Η εφαρμογή (App) Home Connect σας καθοδηγεί σε ολόκληρη τη διαδικασία της σύνδεσης. Ακολουθήστε τις οδηγίες στην εφαρμογή (App) Home Connect, για να πραγματοποιήσετε τις ρυθμίσεις.

### Συμβουλές

- Προσέξτε τα συμπαραδίδόμενα έγγραφα του Home Connect.
- Προσέξτε επίσης τις υποδείξεις στην εφαρμογή (App) Home Connect.

**Σημείωση:** Προσέξτε τις υποδείξεις ασφαλείας σε αυτές τις οδηγίες χρήσης και βεβαιωθείτε, ότι αυτές τηρούνται επίσης, όταν χειρίζεστε τη συσκευή μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect.  
→ "Ασφάλεια", Σελίδα 4

<sup>1</sup> Το Wi-Fi είναι μία καταχωρημένη μάρκα της Wi-Fi Alliance.

## 16.1 Home Connect Γρήγορη εκκίνηση

Συνδέστε τη συσκευή σας γρήγορα και εύκολα με μια κινητή τερματική συσκευή.

### Ρύθμιση της εφαρμογής (App) Home Connect

1. Εγκαταστήστε την εφαρμογή (App) Home Connect στην κινητή τερματική συσκευή.
2. Ξεκινήστε την εφαρμογή (App) Home Connect και ρυθμίστε την πρόσβαση για το Home Connect.  
Η εφαρμογή (App) Home Connect σας καθοδηγεί σε ολόκληρη τη διαδικασία της σύνδεσης.

### Ρύθμιση του Home Connect

#### Προϋποθέσεις

- Η εφαρμογή (App) Home Connect είναι εγκατεστημένη στην κινητή τερματική συσκευή.
  - Η συσκευή στη θέση τοποθέτησης έχει λήψη στο οικιακό δίκτυο WLAN (Wi-Fi).
1. Ανοίξτε την εφαρμογή (App) Home Connect και σαρώστε τον ακόλουθο κωδικό QR.



2. Ακολουθήστε τις υποδείξεις της εφαρμογής (App) Home Connect.

## 16.2 απομακρυσμένη έναρξη

Μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect μπορείτε με την κινητή τερματική συσκευή σας να ξεκινήσετε τη συσκευή.

**Συμβουλή:** Όταν ρυθμίστε στις Βασικές ρυθμίσεις μόνιμα αυτή τη λειτουργία, μπορείτε ανά πάσα στιγμή να ξεκινήσετε τη συσκευή σας με μια κινητή τελική συσκευή.

### απομακρυσμένη έναρξη Ενεργοποίηση

Όταν έχετε ρυθμίσει στις βασικές ρυθμίσεις αυτής της λειτουργίας τη βαθμίδα 2, ενεργοποιήστε τη λειτουργία στη συσκευή σας.

#### Προϋποθέσεις

- Η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το οικιακό σας δίκτυο WLAN.
- Η συσκευή είναι συνδεδεμένη με την εφαρμογή (App) Home Connect.
- Στις Βασικές ρυθμίσεις → Σελ/δα 39 αυτής της λειτουργίας είναι ρυθμισμένη η βαθμίδα 2.
- Ένα πρόγραμμα είναι επιλεγμένο.

- ▶ Πατήστε το .

Όταν ανοίξετε την πόρτα της συσκευής, είναι η λειτουργία αυτόματα απενεργοποιημένη.

- ✓ Το πλήκτρο  ανάβει.

**Συμβουλή:** Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία, πατήστε το .

## 16.3 Προστασία των προσωπικών δεδομένων

Προσέξτε τις υποδείξεις για την προστασία των προσωπικών δεδομένων. Με τη σύνδεση για πρώτη φορά της συσκευής σας με ένα συνδεδεμένο στο διαδίκτυο (Internet) οικιακό δίκτυο μεταδίδει η συσκευή σας τις

ακόλουθες κατηγορίες δεδομένων στον εξυπηρετητή Home Connect (πρώτη εγγραφή):

- Μονοσήμαντη αναγνώριση συσκευής (αποτελούμενη από κωδικούς συσκευής καθώς και τη διεύθυνση MAC της ενσωματωμένης μονάδας επικοινωνίας Wi-Fi).
- Πιστοποιητικό ασφαλείας της μονάδας επικοινωνίας Wi-Fi (για την ασφάλεια της σύνδεσης μέσω της τεχνολογίας των πληροφοριών).
- Η τρέχουσα έκδοση λογισμικού και υλισμικού της οικιακής συσκευής σας.
- Κατάσταση μιας ενδεχομένως προηγούμενης επαναφοράς στις ρυθμίσεις του εργοστασίου.

Αυτή η πρώτη εγγραφή προετοιμάζει τη χρήση των λειτουργιών Home Connect και είναι απαραίτητη από τη χρονική στιγμή, που θέλετε να χρησιμοποιήσετε τις λειτουργίες Home Connect για πρώτη φορά.

**Σημείωση:** Προσέξτε, ότι οι λειτουργίες Home Connect μπορεί να χρησιμοποιηθούν μόνο σε συνδυασμό με την εφαρμογή (App) Home Connect. Πληροφορίες για την προστασία των προσωπικών δεδομένων μπορείτε να καλέσετε στην εφαρμογή (App) Home Connect.

## 17 Καθαρισμός και φροντίδα

Για να παραμένει η συσκευή σας για μεγάλο χρονικό διάστημα λειτουργική, καθαρίζετε και φροντίζετε την προσεκτικά.

### 17.1 Καθαρισμός του κάδου πλύσης

#### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

#### Κινδυνος βλάβης για την υγεία!

Η χρήση απορρυπαντικών που περιέχουν χλώριο μπορεί να οδηγήσει σε βλάβες στην υγεία.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ποτέ απορρυπαντικά που περιέχουν χλώριο.
- 1. Αφαιρέστε τη χονδρή ρύπανση στον εσωτερικό χώρο με ένα υγρό πανί.
- 2. Στη θήκη απορρυπαντικού προσθέστε το απορρυπαντικό.
- 3. Επιλέξτε το πρόγραμμα με την υψηλότερη θερμοκρασία.
- 4. Ξεκινήστε το πρόγραμμα χωρίς σκεύη. → Σελίδα 36

### 17.2 Υλικά καθαρισμού

Χρησιμοποιείτε μόνο κατάλληλα υλικά καθαρισμού για τον καθαρισμό της συσκευής.

→ "Ασφαλής χρήση", Σελίδα 12

### 17.3 Συμβουλές για τη φροντίδα της συσκευής

Προσέξτε τις συμβουλές για τη φροντίδα της συσκευής, για να διατηρήσετε μόνιμα τη λειτουργία της συσκευής σας.

Μέτρο	Πλεονέκτημα
Σκουπίζετε τακτικά τις στεγανοποιήσεις της πόρτας και την κοντάρα με απορρυπαντικό.	Τα εξαρτήματα της συσκευής παραμένουν καθαρά και υγιεινά.

### 17.4 καθαρισμός πλυντηρίου

Οι αποθέσεις μπορεί να προξενήσουν βλάβες στη συσκευή σας, π.χ. κατάλοιπα φαγητών και άλατα. Για να αποφύγετε τις βλάβες και για τη μείωση της δημιουργίας οσμών, καθαρίζετε σε τακτικά χρονικά διαστήματα τη συσκευή.

Το καθαρισμός πλυντηρίου είναι σε συνδυασμό με προϊόντα φροντίδας συσκευών και απορρυπαντικά συσκευών, το κατάλληλο πρόγραμμα για τη φροντίδα της συσκευής σας.

Μέτρο	Πλεονέκτημα
Σόλα χειρισμού του πλυντηρίου πιάτων με ένα υγρό πανί και απορρυπαντικό πιάτων.	Αφήστε την πόρτα της συσκευής λίγο ανοιχτή σε περίπτωση μεγαλύτερου χρόνου ηρεμίας.

Το καθαρισμός πλυντηρίου είναι ένα πρόγραμμα, το οποίο απομακρύνει σε μια διαδικασία πλύσης διαφορετικές αποθέσεις. Ο καθαρισμός πραγματοποιείται σε δύο φάσεις:

Φάση	Απομάκρυνση από	Απορρυπαντικά	Τοποθέτηση
1	Λίπος και άλατα	Υγρό μέσο φροντίδας της συσκευής ή μέσο απασθέτωσης της συσκευής σε μορφή σκόνης.	Εσωτερικό της συσκευής, π.χ. φίλλη αναρτημένη στο καλάθι μαχαιροπίρουνων ή σκόνη στον εσωτερικό χώρο.
2	Κατάλοιπα φαγητών και αποθέσεις	Απορρυπαντικό	Θήκη απορρυπαντικού

Για την ιδανική απόδοση καθαρισμού δοσολογεί το πρόγραμμα τα απορρυπαντικά ξεχωριστά μεταξύ τους στην αντίστοιχη φάση καθαρισμού. Για αυτό απαιτείται η σωστή τοποθέτηση των απορρυπαντικών.

Όταν ανάψει η ένδειξη για το καθαρισμός πλυντηρίου στην κονσόλα χειρισμού ή υπάρξει ανάλογη προτροπή στην οθόνη ενδείξεων, πραγματοποιήστε το καθαρισμό πλυντηρίου χωρίς σκεύη. Αφού πραγματοποιήσετε το καθαρισμός πλυντηρίου, σιβήνει η ένδειξη. Όταν η συσκευή σας δε δια-

Θέτει καμία λειτουργία υπενθύμισης, συνιστούμε, να πραγματοποιείτε τη φροντίδα της συσκευής κάθε 2 μήνες.

## Εκτέλεση του καθαρισμού πλυντηρίου

### Υποδείξεις

- Εκτελέστε το πρόγραμμα καθαρισμός πλυντηρίου χωρίς τοποθετημένα σκεύη.
- Χρησιμοποιήστε μόνο ειδικά, κατάλληλα για πλυντήρια πιάτων, μέσα φροντίδας συσκευών και απορρυπαντικά.
- Προσέξτε, να μη βρίσκεται κανένα σκεύος αλουμινίου, π.χ. φίλτρα λίπους απορροφητήρων ή σκεύη αλουμινίου, στον χώρο πλύσης της συσκευής.
- Όταν μετά από 3 διαδικασίες πλύσης δεν έχετε εκτελέσει το καθαρισμός πλυντηρίου, σβήνει η ένδειξη για το καθαρισμός πλυντηρίου αυτόματα.
- Για να αποκτήσετε την ιδανική απόδοση καθαρισμού, προσέξτε για τη σωστή τοποθέτηση των απορρυπαντικών.
- Προσέχετε τις υποδείξεις ασφαλείας στις συσκευασίες των προϊόντων φροντίδας συσκευών και στα απορρυπαντικά.

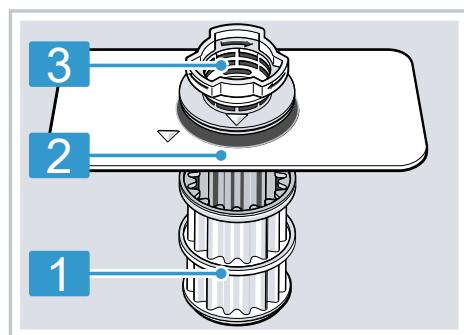
1. Αφαιρέστε τη χονδρή ρύπανση στον εσωτερικό χώρο με ένα υγρό πανί.
  2. Καθαρίστε τα φίλτρα.
  3. Τοποθετήστε το μέσο φροντίδας της συσκευής στον εσωτερικό χώρο της συσκευής.
- Χρησιμοποιήστε μόνο ειδικά, κατάλληλα για πλυντήρια πιάτων, μέσα φροντίδας συσκευών.
4. Γεμίστε απορρυπαντικό στη θήκη του απορρυπαντικού μέχρι να γεμίσει πλήρως.

Μην προσθέτετε απορρυπαντικό πρόσθετα μέσα στον εσωτερικό χώρο της συσκευής.

5. Πατήστε .
  6. Πατήστε .
- ✓ Εκτελείται το καθαρισμός πλυντηρίου.
  - ✓ Όταν τερματιστεί το πρόγραμμα, σβήνει η ένδειξη για το καθαρισμός πλυντηρίου.

## 17.5 Σύστημα φίλτρων

Το σύστημα φίλτρων φίλτραρε τη χονδρή ρύπανση από το κύκλωμα πλύσης.



- |          |               |
|----------|---------------|
| <b>1</b> | Μικροφίλτρο   |
| <b>2</b> | Λεπτό φίλτρο  |
| <b>3</b> | Χοντρό φίλτρο |

### Καθαρισμός των φίλτρων

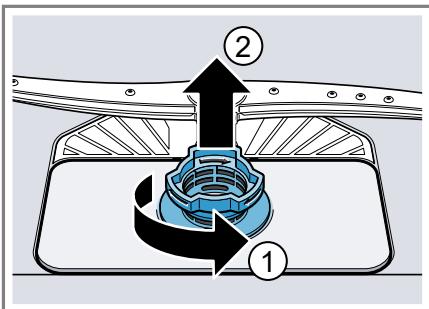
Η ρύπανση από το νερό πλήσης μπορεί να φράξει τα φίλτρα.

1. Μετά από κάθε πλύση ελέγχετε τα φίλτρα για τυχόν υπολείμματα.

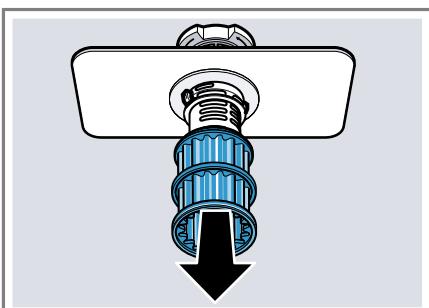
**ει** Καθαρισμός και φροντίδα

2. Γυρίστε το χοντρό φίλτρο ενάντια στη φορά των δεικτών του ρολογιού ① και αφαιρέστε το σύστημα φίλτρων ②.

- Προσέξτε, να μη βρίσκεται κανένα ξένο σώμα στον θάλαμο της αντλίας.



3. Αφαιρέστε το μικροφίλτρο προς τα κάτω.



5. Καθαρίστε τα στοιχεία του φίλτρου κάτω από τρεχούμενο νερό.

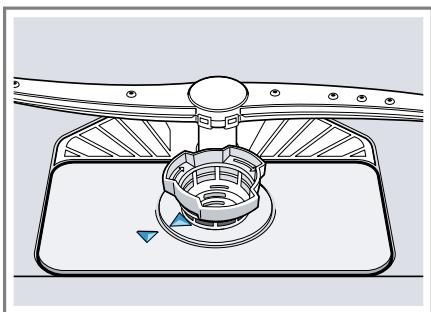
Καθαρίστε προσεκτικά την άκρη της ρύπανσης ανάμεσα στο χοντρό φίλτρο και στο λεπτό φίλτρο.

6. Συναρμολογήστε το σύστημα φίλτρων.

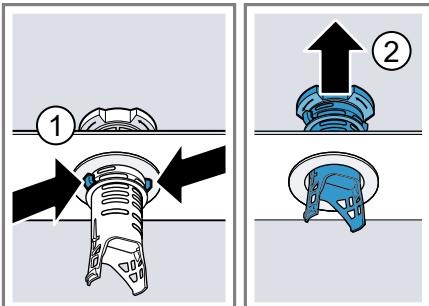
Προσέξτε, να είναι ασφαλισμένα στο χοντρό φίλτρο τα δόντια ασφάλισης.

7. Τοποθετήστε το σύστημα φίλτρων στη συσκευή και γυρίστε το χοντρό φίλτρο προς τη φορά των δεικτών του ρολογιού.

- Προσέξτε, τα μαρκαρίσματα βέλους να βρίσκονται το ένα απέναντι στο άλλο.



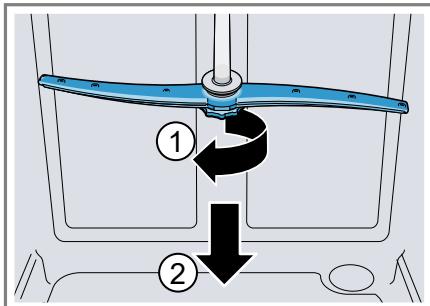
4. Συμπιέστε τα δόντια ασφάλισης ① και αφαιρέστε το φίλτρο για χοντρή ρύπανση προς τα επάνω ②.



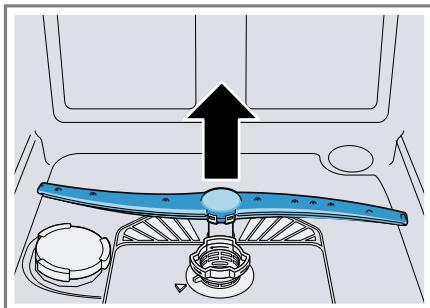
## 17.6 Καθαρισμός των εκτοξευτήρων νερού

Τα άλατα ασβεστίου και οι ρύποι του νερού πλύσης μπορούν να φράξουν τα μπεκ και τις εδράσεις των εκτοξευτήρων νερού. Καθαρίζετε τους εκτοξευτήρες νερού τακτικά.

- Ξεβιδώστε τον επάνω εκτοξευτήρα νερού ① και αφαιρέστε τον προς τα κάτω ②.



- Αφαιρέστε τον κάτω εκτοξευτήρα νερού προς τα πάνω.



- Ελέγχετε κάτω από τρεχούμενο νερό τα μπεκ εξόδου των εκτοξευτήρων νερού για φράξιμο και ενδεχομένως απομακρύνετε τα ξένα σώματα.
- Τοποθετήστε τον κάτω εκτοξευτήρα νερού.
- ✓ Ο εκτοξευτήρας νερού ασφαλίζει με τον χαρακτηριστικό ήχο.
- Τοποθετήστε τον επάνω εκτοξευτήρα νερού σφίξτε τον.

## 18 Αποκατάσταση βλαβών

Τις μικρότερες βλάβες στη συσκευή σας μπορείτε να τις αποκαταστήσετε οι ίδιοι. Χρησιμοποιήστε τις πληροφορίες για την αποκατάσταση βλαβών, προτού έρθετε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. Έτσι αποφεύγετε άσκοπα έξοδα.

**Συμβουλή:** Περισσότερες πληροφορίες και εξηγήσεις για την άρση βλαβών μπορείτε να βρείτε online, σαρώνοντας τον κωδικό QR στον πίνακα περιεχομένων και στην ιστοσελίδα μας [www.pitsos.gr](http://www.pitsos.gr).

### **⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

#### **Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!**

Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.

- ▶ Μόνο εκπαιδευμένο γι' αυτό, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
- ▶ Μόνο γνήσια ανταλλακτικά επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή της συσκευής.
- ▶ Όταν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος αυτής της συσκευής υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από ένα ειδικό καλώδιο σύνδεσης, το οποίο διατίθεται από τον κατασκευαστή ή την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών του.

### **Βλάβη**

Η ένδειξη για την παροχή νερού ανάβει

### **Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων**

Ο εύκαμπτος σωλήνας παροχής είναι τσακισμένος.

- ▶ Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής χωρίς τσάκισμα.

Βάνα παροχής νερού είναι κλειστή.

- ▶ Ανοίξτε τη βάνα παροχής νερού.

Η βάνα παροχής νερού είναι μαγκωμένη ή φραγμένη με άλατα.

- ▶ Ανοίξτε τη βάνα παροχής νερού.

Τα φίλτρα της σύνδεσης νερού του εύκαμπτου σωλήνα παροχής ή του εύκαμπτου σωλήνα AquaStop είναι βουλωμένα.

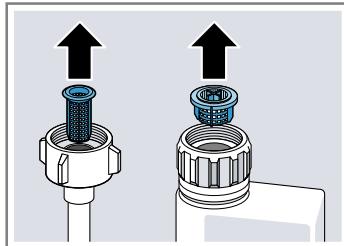
1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.
2. Τραβήξτε το φίς από την πρίζα.
3. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
4. Ξεβιδώστε τη σύνδεση της παροχής νερού.

**Βλάβη**

Η ένδειξη για την παροχή νερού ανάβει

**Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων**

5. Αφαιρέστε το φίλτρο από τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής



6. Καθαρίστε το φίλτρο.
7. Τοποθετήστε το φίλτρο στον εύκαμπτο σωλήνα παροχής.
8. Βιδώστε τη σύνδεση της παροχής νερού.
9. Ελέγξτε για στεγανότητα της σύνδεση παροχής νερού.
10. Αποκαταστήστε την παροχή ρεύματος.
11. Ενεργοποιήστε τη συσκευή.

Τα φίλτρα είναι λερωμένα ή φραγμένα.

- Καθαρίστε τα φίλτρα.  
→ "Καθαρισμός των φίλτρων", Σελίδα 45



Κανένα σφάλμα συσκευής. Η σύνδεση στο σιφόνι είναι ακόμη κλειστή ή ο εύκαμπτος σωλήνας αποχέτευσης είναι τσακισμένος ή φραγμένος.

1. Ελέγξτε τη σύνδεση στο σιφόνι και ενδεχομένως ανοίξτε την.
2. Τοποθετήστε τον εύκαμπτο σωλήνα αποχέτευσης χωρίς τσακισμα.
3. Απομακρύνετε τα υπολείμματα.



<b>Βλάβη</b>	<b>Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων</b>
Η ένδειξη για την παροχή νερού ανάβει	<p>Κανένα σφάλμα συσκευής. Η αντλία απόνερων είναι μπλοκαρισμένη ή το κάλυμμα της αντλίας απόνερων είναι χαλαρό.</p> <p><b>1.</b> Καθαρίστε την αντλία απόνερων. → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελίδα 54</p> <p><b>2.</b> Ασφαλίστε το κάλυμμα της αντλίας απόνερων σωστά. → "Καθαρισμός της αντλίας απόνερων", Σελίδα 54</p>
	
Η ένδειξη "Ελεγχος παροχής νερού" αναβοσβήνει	<p>Υπάρχει μια τεχνική βλάβη.</p> <p><b>1.</b> Πατήστε .</p> <p><b>2.</b> Αφαιρέστε το φίς της συσκευής από την πρίζα ή κατεβάστε/ξεβιδώστε την ασφάλεια.</p> <p><b>3.</b> Περιμένετε το λιγότερο 2 λεπτά.</p> <p><b>4.</b> Τοποθετήστε το φίς της συσκευής σε μια πρίζα ή ανεβάστε/βιδώστε την ασφάλεια.</p> <p><b>5.</b> Ενεργοποιήστε τη συσκευή.</p> <p><b>6.</b> Όταν το πρόβλημα παρουσιαστεί ξανά:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Πατήστε .</li><li>- Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.</li><li>- Τραβήξτε το φίς από την πρίζα.</li><li>- Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών → Σελίδα 56 και δώστε τον κωδικό αφάλματος.</li></ul>
Οι ενδείξεις αναβοσβήνουν	<p>Η πόρτα της συσκευής δεν είναι εντελώς κλειστή.</p> <p>► Κλείστε την πόρτα της συσκευής.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Τοποθετήστε τα σκεύη έτσι, ώστε να μην προεξέχει κανένα μέρος κάποιου σκεύους πέρα από το καλάθι σκευών και να εμποδίζει το ασφαλές κλείσιμο της πόρτας της συσκευής.</li></ul>

<b>Βλάβη</b>	<b>Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων</b>
Οι λυχνίες LED ανάβουν ή αναβοσβήνουν.	<p>Το ηλεκτρονικό σύστημα αναγνώρισε κάποιο σφάλμα.</p> <p><b>1.</b> Πατήστε το κουμπί κεντρικού διακόπτη για περ 4 δευτερόλεπτα.</p> <p>Η συσκευή επαναφέρεται στις ρυθμίσεις εργοστασίου και επανεκκινείται.</p> <p><b>2.</b> Όταν το πρόβλημα παρουσιαστεί ξανά:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Απενεργοποιήστε τη συσκευή.</li> <li>- Αφαιρέστε το φίς από την πρίζα ή κατεβάστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών.</li> <li>- Περιμένετε το λιγότερο 2 λεπτά.</li> <li>- Ανεβάστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών ή συνδέστε ένα φίς.</li> <li>- Ενεργοποιήστε τη συσκευή.</li> </ul> <p><b>3.</b> Όταν το πρόβλημα παρουσιαστεί ξανά:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.</li> </ul> <p>→ "Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών", Σελίδα 56</p>
Κατάλοιπα φαγητών στα σκεύη.	<p>Τα σκεύη έχουν τοποθετηθεί πολύ στενά το ένα δίπλα στο άλλο ή το καλάθι σκευών είναι υπερπληρωμένο.</p> <p><b>1.</b> Τοποθετήστε τα σκεύη έτσι, ώστε να υπάρχει αρκετός ελεύθερος χώρος.</p> <p>Οι ριπές ψεκασμού πρέπει να μπορούν να φθάνουν στην επιφάνεια των σκευών.</p> <p><b>2.</b> Αποφεύγετε σημεία επαφής.</p>
	<p>Η περιστροφή του κάτω εκτοξευτήρα νερού είναι μπλοκαρισμένη.</p> <p>► Τοποθετήστε τα σκεύη έτσι, ώστε τα σκεύη να μην εμποδίζουν την περιστροφή του εκτοξευτήρα νερού.</p>
	<p>Τα μπεκ στους εκτοξευτήρες νερού είναι φραγμένα.</p> <p>► Καθαρίστε τους εκτοξευτήρες νερού → Σελίδα 47.</p>
	
	<p>Τα φίλτρα είναι λερωμένα.</p> <p>► Καθαρίστε τα φίλτρα.</p> <p>→ "Καθαρισμός των φίλτρων", Σελίδα 45</p>

<b>Βλάβη</b>	<b>Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων</b>
Κατάλοιπα φαγητών στα σκεύη.	 <p>Τα φίλτρα είναι λάθος τοποθετημένα και/ή δεν είναι ασφαλισμένα.</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Τοποθετήστε τα φίλτρα σωστά. → "Σύστημα φίλτρων", Σελίδα 45</li><li>2. Ασφαλίστε τα φίλτρα.</li></ol> <p>Επιλέχθηκε πολύ ασθενές πρόγραμμα πλύσης.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>► Επιλέξτε ένα ισχυρότερο πρόγραμμα πλύσης. → "Προγράμματα", Σελίδα 20</li></ul>
	<p>Τα υψηλά στενά σκεύη δεν ξεπλένονται επαρκώς στην περιοχή της γωνίας.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>► Μην τοποθετείτε τα υψηλά στενά δοχεία πολύ λοξά και ούτε στην περιοχή της γωνίας.</li></ul>
	<p>Το επάνω καλάθι σκευών δεν είναι ρυθμισμένο δεξιά και αριστερά στο ίδιο ύψος.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>► Ρυθμίστε το επάνω καλάθι σκευών δεξιά και αριστερά στο ίδιο ύψος. → "Επάνω καλάθι σκευών", Σελίδα 23</li></ul>
Απομακρυνόμενες γραμμώσεις βρίσκονται σε ποτήρια, σε ποτήρια με μεταλλική εμφάνιση και μαχαιροπίρουνα.	<p>Η ποσότητα παροχής λαμπρυντικού είναι ρυθμισμένη πολύ υψηλή.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>► Ρυθμίστε την εγκατάσταση λαμπρυντικού σε μια χαμηλότερη βαθμίδα. → "Ρύθμιση ποσότητας παροχής λαμπρυντικού", Σελίδα 30</li></ul> <p>Δεν έχει συμπληρωθεί λαμπρυντικό.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>► Συμπληρώστε λαμπρυντικό. → "Συμπλήρωση λαμπρυντικού", Σελίδα 29</li></ul>
	<p>Στο τμήμα του προγράμματος για το τελικό ξέβγαλμα με λαμπρυντικό υπάρχουν υπόλοιπα απορρυπαντικού. Το καπάκι της θήκης απορρυπαντικού είναι μπλοκαρισμένο από σκεύη και δεν ανοίγει τελείως.</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Τοποθετήστε τα σκεύη στο επάνω καλάθι σκευών έτσι, ώστε να μη φράζεται η λεκάνη συλλογής δισκίων από τα σκεύη. → "Τοποθέτηση των σκευών", Σελίδα 34</li></ol> <p>Τα σκεύη μπλοκάρουν το καπάκι καθαρισμού.</p>

<b>Βλάβη</b>	<b>Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων</b>
<p>Απομακρυνόμενες γραμμώσεις βρίσκονται σε ποτήρια, σε ποτήρια με μεταλλική εμφάνιση και μαχαιρόπιρουνα.</p>	<p>2. Μην τοποθετείτε σκεύη ή αρωματικά στη λεκάνη συλλογής δισκίων.</p>
<p>Ίχνη σκουριάς στα μαχαιρόπιρουνα.</p>	<p>Τα μαχαιρόπιρουνα δεν είναι αρκετά ανθεκτικά στη σκουριά. Οι λεπίδες των μαχαιριών επηρεάζονται συχνά περισσότερο.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Χρησιμοποιείτε σκεύη ανθεκτικά στη σκουριά.</li> </ul>
	<p>Τα μαχαιρόπιρουνα σκουριάζουν επίσης, εάν πλυθούν μαζί μέρη που σκουριάζουν.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Μην πλένετε μέρη που σκουριάζουν.</li> </ul>
<p>Η ποσότητα του αλατιού στο νερό πλύσης είναι πολύ υψηλή.</p>	<p>1. Απομακρύνετε το χυμένο ειδικό αλάτι από τον κάδο πλύσης.</p> <p>2. Σφίξτε το κλείστρο του δοχείου ειδικού αλατιού.</p>
<p>Κατάλοιπα απορρυπαντικού βρίσκονται στη θήκη απορρυπαντικού ή στη λεκάνη συλλογής δισκίων.</p>	<p>Οι εκτοξευτήρες νερού μπλόκαραν από σκεύη και το απορρυπαντικό δεν ξεπλύθηκε.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Βεβαιωθείτε, ότι οι εκτοξευτήρες νερού δεν είναι μπλοκαρισμένοι και μπορούν να περιστρέφονται ελεύθερα.</li> </ul>
<p>Η ένδειξη συμπλήρωσης για το ειδικό αλάτι ανάβει.</p>	<p>Η θήκη απορρυπαντικού ήταν υγρή κατά την πλήρωση του απορρυπαντικού.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Προσθέτετε το απορρυπαντικό μόνο σε μια στεγνή θήκη απορρυπαντικού.</li> </ul>
	<p>Υπάρχει έλλειψη ειδικού αλατιού.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Συμπληρώνετε ειδικό αλάτι → Σελ/δα 27.</li> </ul> <p>Ο αισθητήρας δεν αναγνωρίζει τα δισκία ειδικού αλατιού.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Μη χρησιμοποιείτε δισκία ειδικού αλατιού.</li> </ul>

**ει** Μεταφορά, αποθήκευση και απόσυρση

## 18.1 Καθαρισμός της αντλίας απόνερων

Μεγάλα υπολείμματα φαγητών ή ξένα σώματα μπορούν να μπλοκάρουν την αντλία απόνερων. Μόλις το νερό πλύσης δεν αποχέτευεται σωστά, πρέπει να καθαρίσετε την αντλία απόνερων.

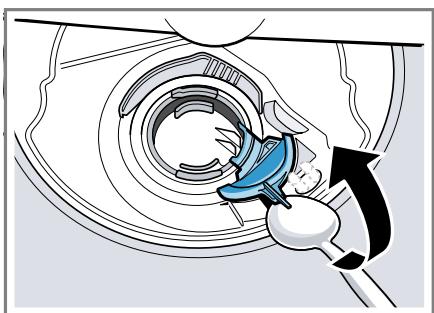
### **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**

#### **Κίνδυνος τραυματισμού!**

Κοφτερά και μυτερά αντικείμενα, όπως θραύσματα γυαλιού, μπορούν να μπλοκάρουν την αντλία απόνερων και να οδηγήσουν σε τραυματισμούς.

- Απομακρύνετε προσεκτικά τα ξένα σώματα.

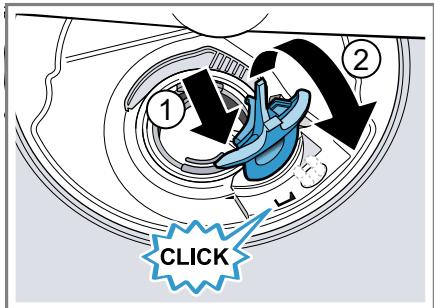
1. Αποσυνδέστε τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος.
2. Αφαιρέστε το επάνω και το κάτω καλάθι σκευών.
3. Αφαιρέστε το σύστημα φίλτρων.
4. Αφαιρέστε το υπάρχον νερό.  
Ενδεχομένως χρησιμοποιήστε ένα σφουγγάρι.
5. Ανασηκώστε το κάλυμμα της αντλίας με τη βοήθεια ενός κουταλιού και πιάστε το στην προεξοχή.



6. Σηκώστε το κάλυμμα της αντλίας λοξά προς τα μέσα και αφαιρέστε το.  
✓ Τώρα μπορείτε να φτάσετε τη φτερωτή με το χέρι.

7. Απομακρύνετε τα υπολείμματα φαγητού και τα ξένα σώματα από την περιοχή της φτερωτής.

8. Τοποθετήστε το κάλυμμα της αντλίας ① και πιέστε το προς τα κάτω ②.



- ✓ Το κάλυμμα της αντλίας ασφαλίζει με τον χαρακτηριστικό ήχο.
- 9. Τοποθετήστε το σύστημα φίλτρων.
- 10. Τοποθετήστε το κάτω και το επάνω καλάθι σκευών.

## 19 Μεταφορά, αποθήκευση και απόσυρση

### 19.1 Αποσυναρμολόγηση της συσκευής

1. Αποσυνδέστε τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος.
2. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
3. Λύστε τη σύνδεση αποχέτευσης.
4. Λύστε τη σύνδεση πόσιμου νερού.
5. Εάν υπάρχουν, λύστε τις βίδες στερεώσης από τα μέρη των ντουλαπιών.
6. Εάν υπάρχει, αφαιρέστε τη σανίδα βάσης.
7. Τραβήξτε έξω τη συσκευή προσεκτικά, τραβώντας παράλληλα τον εύκαμπτο σωλήνα.

## 19.2 Προστασία της συσκευής από τον παγετό

Εάν η συσκευή βρίσκεται σε έναν επικίνδυνο για πάγωμα χώρο, π.χ. σε ένα εξοχικό, αδειάστε τη συσκευή εντελώς.

- ▶ Αδειάστε τη συσκευή.  
→ "Μεταφορά της συσκευής", Σελίδα 55

## 19.3 Μεταφορά της συσκευής

Για να αποφύγετε τις ζημιές στη συσκευή, αδειάστε τη συσκευή πριν από τη μεταφορά.

**Σημείωση:** Για να μην περάσει νερό στη μονάδα ελέγχου της συσκευής και να οδηγήσει σε ζημιές στη συσκευή, μεταφέρετε τη συσκευή μόνο όρθια.

1. Αφαιρέστε τα σκεύη από τη συσκευή.
2. Ασφαλίστε τα ελεύθερα μέρη.
3. Ενεργοποιήστε τη συσκευή.  
→ Σελίδα 35
4. Επιλέξτε το πρόγραμμα με την υψηλότερη θερμοκρασία.  
→ "Προγράμματα", Σελίδα 20
5. Ξεκινήστε το πρόγραμμα. → Σελίδα 36
6. Για να αδειάσετε τη συσκευή, διακόψτε το πρόγραμμα μετά περίπου 4 λεπτά.  
→ "Διακοπή προγράμματος", Σελίδα 37
7. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.  
→ Σελίδα 37
8. Κλείστε τη βάνα παροχής νερού.
9. Για να αδειάσετε το υπόλοιπο νερό από τη συσκευή, λύστε τον εύκαμπτο σωλήνα παροχής και αφήστε τον να αδειάσει.

## 19.4 Απόσυρση παλιάς συσκευής

Με την απόσυρση σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος, μπορούν να επαναποκτηθούν πολύτιμες πρώτες ύλες.

### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

#### Κίνδυνος βλάβης για την υγεία!

Τα παιδιά μπορούν να κλειδωθούν στη συσκευή και να τεθεί σε κίνδυνο η ζωή τους.

- ▶ Στις παλιές και άχρηστες συσκευές τραβήξτε το φίς του καλώδιου σύνδεσης, μετά κόψτε το καλώδιο σύνδεσης και καταστρέψτε την κλειδαριά της πόρτας της συσκευής, έτσι ώστε η πόρτα της συσκευής να μην κλείνει πλέον.

1. Τραβήξτε το φίς του καλώδιου σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
2. Κόψτε το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
3. Αποσύρετε τη συσκευή σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος.

Πληροφορίες σχετικά με τους επικαιρούς τρόπους απόσυρσης θα βρείτε στο ειδικό κατάστημα ή στην αρμόδια τοπική Δημοτική Αρχή σας.



Αυτή η συσκευή χαρακτηρίζεται σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/EE περί ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Η οδηγία προκαθορίζει τα πλαίσια για μια απόσυρση και αξιοποίηση των παλιών συσκευών με ισχύ σ' όλη την ΕΕ.

## 20 Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών

Σχετικά με τη λειτουργία γνήσια ανταλλακτικά, σύμφωνα με την αντίστοιχη διάταξη οικολογικού σχεδιασμού, μπορείτε να προμηθευτείτε από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας για τη διάρκεια το λιγότερο 10 ετών από τη θέση σε κυκλοφορία της συσκευής σας εντός του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου.

**Σημείωση:** Η χρήση της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών είναι στο πλαίσιο των όρων εγγύησης του κατασκευαστή δωρεάν.

Λεπτομερείς πληροφορίες για τον χρόνο εγγύησης και τους όρους εγγύησης στη χώρα σας θα λάβετε από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας, τον έμπορα σας ή την ιστοσελίδα μας.

Όταν έρθετε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών, χρειάζεστε τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.), τον αριθμό κατασκευής (FD) και τον αριθμό απαριθμησης (Z-Nr.) της συσκευής σας.

Τα στοιχεία επικοινωνίας της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών θα τα βρείτε στον συνημμένο κατάλογο της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών ή στην ιστοσελίδα μας.

### 20.1 Αριθμός προϊόντος (E-Nr.), αριθμός κατασκευής (FD) και αριθμός απαριθμησης (Z-Nr.)

Τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.), τον αριθμό κατασκευής (FD) και τον αριθμό απαριθμησης (Z-Nr.) θα τους βρείτε στην πινακίδα τύπου της συσκευής.

Την πινακίδα τύπου θα την βρείτε στην εσωτερική πλευρά της πόρτας της συσκευής.

Για να βρείτε ξανά γρήγορα τα στοιχεία της συσκευής σας και τον αριθμό τηλεφώνου της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών, μπορείτε να τα σημειώσετε.

### 20.2 Εγγύηση AQUA-STOP

Πρόσθετα στις αξιώσεις παροχής εγγύησης έναντι του πωλητή που απορρέουν από το συμβόλαιο αγοράς και πρόσθετα στη δική μας εγγύηση κατασκευαστή παρέχουμε αντικατάσταση υπό τους ακόλουθους όρους.

- Σε περίπτωση που προκληθεί ζημιά από νερό λόγω σφάλματος του συστήματος Aqua-Stop, τότε αποκαθιστούμε τη ζημιά ιδιωτών χρηστών. Για να διασφαλιστεί η πρόληψη διαρροών νερού πρέπει η συσκευή να είναι συνδεμένη στο δίκτυο του ρεύματος.
- Η εγγύηση ανάληψης ευθύνης ισχύει για τη διάρκεια ζωής της συσκευής.
- Προϋπόθεση για την αξιώση παροχής εγγύησης είναι, ότι η συσκευή με Aqua-Stop έχει τοποθετηθεί και συνδεθεί σωστά σύμφωνα με τις οδηγίες μας, αυτή συμπεριλαμβάνει και τη σωστή τοποθέτηση του σωλήνα επιμήκυνσης Aqua-Stop (γνήσιο εξάρτημα). Η εγγύηση μας δεν επεκτείνεται σε χαλα-

- σμένους αγωγούς παροχής ή μπαταρίες μέχρι τη σύνδεση Aqua-Stop στη βάνα παροχής νερού.
- Οι συσκευές με Aqua-Stop δε χρειάζονται βασικά επίβλεψη κατά τη λειτουργία, ούτε ασφάλιση με κλείσιμο της βάνας παροχής νερού μετά το τέλος της λειτουργίας. Μόνο για την περίπτωση μιας μακρόχρονης απουσίας από την κατοικία, π.χ. σε περίπτωση διακοπών για περισσότερες εβδομάδες, πρέπει να κλείνετε τη βάνα παροχής νερού.

## 21 Τεχνικά στοιχεία

Βάρος	Μέγ.: 60 kg
Τάση	220 - 240 V, 50 Hz ή 60 Hz
Τιμή σύνδεσης	2.000 - 2.400 W
Ασφάλεια	10 - 16 A
Πίεση νερού	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ ελάχ. 50 kPa (0,5 bar)</li> <li>■ μέγ. 1.000 kPa (10 bar)</li> </ul>
Ποσότητα παροχής	ελάχ. 10 λίτρα/λεπτό
Θερμοκρασία νερού	Κρύο νερό. Ζεστό νερό μέγ.: 60 °C
Χωρητικότητα	12 τυποποιημένα σερβίτσια

Περισσότερες πληροφορίες για το μοντέλο σας θα βρείτε στο διαδίκτυο κάτω από <https://eprel.ec.europa.eu/><sup>1</sup>. Αυτή η ιστοσελίδα συνδέεται με την επίσημη βάση δεδομένων προϊόντων EPREL της ΕΕ. Ακολουθήστε μετά τις υποδείξεις για την αναζήτηση μοντέλου. Το αναγνωριστικό μοντέλου προκύπτει από τους χαρακτήρες πριν την κάθετο του αριθμού προϊόντος (E-Nr.) στην πινακίδα τύπου. Εναλλακτικά θα βρείτε το αναγνωριστικό μοντέλου επίσης στην πρώτη γραμμή της ενεργειακής ετικέτας ΕΕ.

### 21.1 Πληροφορίες για ελεύθερο λογισμικό και λογισμικό ανοιχτού κώδικα

Αυτό το προϊόν περιέχει στοιχεία λογισμικού που έχουν λάβει άδεια χρήσης από τους κατόχους των πνευματικών δικαιωμάτων ως ελεύθερο λογισμικό ή λογισμικό ανοικτού κώδικα.

Οι αντίστοιχες πληροφορίες άδειας χρήσης αποθηκεύονται στη συσκευή οικιακής χρήσης. Η πρόσβαση στις

αντίστοιχες πληροφορίες άδειας χρήσης είναι επίσης δυνατή μέσω της εφαρμογής (App) Home Connect: "Προφίλ -> Νομικές υποδείξεις -> Πληροφορίες άδειας χρήσης".<sup>2</sup> Μπορείτε να κατεβάσετε τις πληροφορίες άδειας χρήσης από την ιστοσελίδα του εμπορικού σήματος. (Ανατρέξτε στην ιστοσελίδα του προϊόντος για το μοντέλο της συσκευής σας και για περαιτέρω έγγραφα.) Εναλλακτικά, μπορείτε να βρείτε τις αντίστοιχες πληροφορίες κάτω από ossrequest@bshg.com ή να τις ζητήσετε από την BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Ο πηγαίος κώδικας παρέχεται κατόπιν αιτήματος.

Στείλτε παρακαλώ το αίτημά σας στο ossrequest@bshg.com ή στη διεύθυνση BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München.

Θέμα: „OSSREQUEST“

Το κόστος για τη διεκπεραίωση του αιτήματός σας θα σας χρεωθεί. Αυτή η προσφορά ισχύει για τρία χρόνια

<sup>1</sup> Ισχύει μόνο για χώρες στον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο

<sup>2</sup> Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

από την ημερομηνία αγοράς ή τουλάχιστον για τη χρονική περίοδο, κατά την οποία προσφέρουμε υποστήριξη και ανταλλακτικά για την αντίστοιχη συσκευή.

## **22 Δήλωση πιστότητας**

Διά της παρούσης η BSH Hausgeräte GmbH, δηλώνει ότι η συσκευή με λειτουργικότητα Home Connect ταυτίζε-

ται με τις βασικές απαιτήσεις και τις υπόλοιπες σχετικές διατάξεις της οδηγίας 2014/53/EU.

Μια λεπτομερή δήλωση πιστότητας RED μπορείτε να βρείτε στο διαδίκτυο (Internet) κάτω από [www.pitsos.gr](http://www.pitsos.gr) στη σελίδα προϊόντος της συσκευής σας στα πρόσθετα έγγραφα.



Ζώνη 2,4 GHz (2.400-2.483,5 MHz):  
Μέγ. 100 mW  
Ζώνη 5 GHz (5.150-5.350 MHz +  
5.470-5.725 MHz): Μέγ. 150 mW

<b>EU</b>	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI
	SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)			

WLAN (Wi-Fi) 5 GHz: Μόνο για εσωτερική χρήση.

AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
WLAN (Wi-Fi) 5 GHz: Μόνο για εσωτερική χρήση.							

**BSH Hausgeräte GmbH**  
Carl-Wery-Straße 34  
81739 München, GERMANY

ΠΑΝΕΛΛΑΔΙΚΟ ΤΗΛΕΦΩΝΟ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ: 2104277700  
PAN-HELLENIC SERVICE NUMBER: 2104277700  
Αναζητήστε τον πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο συνεργάτη μας μέσα από την ιστοσελίδα μας [www.pitsos.gr](http://www.pitsos.gr)  
Search for our nearest authorized service partner on our site ..... [www.pitsos.gr](http://www.pitsos.gr)

9001581355



030810

642 E5